

VERSE, Y TENERSE POR MVERTOS.

# COMEDIA

## FAMOSA,

DE DON MANVEL FREYLE DE ANDRADE.

Hablan en ella las personas siguientes.

El Duque de Guisá, viejo.  
Madama Margarita.  
Carlos, Marqués de la Ribera.  
Flora, criada.

Tacon, primero gracioso.  
Coquin, segundo gracioso.  
D. Enrique de Moncada.  
Doña Isabel de Cardona.

Arnesto, criado.  
Un Ayudante. Un Correo.  
Celio, criado. Musca.  
Un Jardinero.

### JORNADA PRIMERA.

Suena una caja con estruendo de tempestad, y digan dentro.

Vnos. Gran tempestad!

Otros. Gran tormenta!

Vnos. Aferra, aferra de gavia:

Otros. Al trinquete. Vnos. A la mayor.

Otros. Al velache. Vnos. A la mañana.

Otros. Dispara, si acaso hay gente que nos valga en esta playa. *Disparan.*

Vnos. Gobierna el timon, Piloto. *Disp.*

Otros. Hiza con la veza, amayna. *Dispa.*

Vnos. La quilla ha topado en peña.

Otros. Ya te anegan las andanas. *Dispar.*

Todos. Misericordia, Señor, vuestra clemencia nos valga.

Arrojase Isabel afida de un arca, que tenga la tapa descilavada.

Isab. A una infelice muger socorred, Virgen Sagrada. *Levã.*  
Gracias os doy, Dios piadoso,  
pues de tan fuer te borrasca

me facais à salvamento,  
afida solo de un arca.

*Vuelve la cara al paño.*

Infelice Padre mio,  
que en esta region salada:

à mi despecho te dan

urna de crystal sus aguas.

Yà su crystalino golfo

te sepulta en sus entrañas;

y en tumulos de zafir

se eterniza tu morada.

De Barcelona saliste,

surcando el mar en bonanza;

à ser Virrey de Mallorca,

y te has vuelto sombra elada;

Que estrella te destinò

tan cruel, tan inhumana,

que en tu muerte, y mi desdicha

executa dos venganzas!

Tu rigoroso destino

lamento con justa causa;

**VERSE, Y TENERSE TOR MYERTOS.**

y por obsequio dedico  
à tu cadaver mis ansias.  
Ay de mí! que sin alivio,  
en tan desierta montafia;  
se aumenta mas mi dolor;  
pues tu consuelo me falta.  
No le bastaba à mi pena  
llorar desdichas passadas;  
quando en Barcelona à Enrique  
unico dueño del alma,  
viendo que en tu compañía,  
padre infeliz, me embarcabas;  
por despedirte de mi  
se mataron à estocadas,  
la noche antes de embarcarme;  
los criados de mi casa,  
queriendo reconocerle,  
tan à costa de mis ansias?  
No bastaba este pesar?  
este dolor no bastaba,  
tyrana suerte? Mas quando  
contra un infeliz te causas!

*Repara en el arca.*

Con el golpe de esta pesa  
se hizo pedazos el arca,  
que me salvo; dicha tuve  
viniese hasta aquí cerrada.  
Registremos lo que hay dentro;  
qué presto me defengañaba  
un vestido de hombre hay solo;  
ó, qué compasión me causal  
de algun criado sería,  
que à mi padre acompañaba.  
Pero ya que la ocasion  
se ofrece tan adecuada,  
mudar de trage conviene;  
pues mi decoro lo manda:  
no à peligro se disponga,  
de la malicia tyrana  
la candidez de mi honra  
mas segura disfrazada  
podré sin riesgo passar  
las arenas de esta playa.

*Quita se la basquina, y queda en*

*guardapiés.*  
Mi peligro me disculpe,  
à Dios adorno, à Dios gala  
de mi soberano alio,  
que tambien por desdichada

tencis parte en mi desdicha;  
aunque lo sensible os falta.  
Con harta pena os arrojo,  
dulces prendas mal logradas;  
venturosa os estreñe,  
y os desecho desgraciada.

*Vistese una casaca de hombre.*

Con el trage varonil  
otro aliento me acompaña:  
ya con aqueste disfraz  
ningun temor me acobarda;  
y pues ya me considero  
à todo trance empenada,  
esta senda he de seguir,  
pues la roxa Luminaria;  
aun en su brillante esfera  
lucientes rayos dispara,  
y en esta Ecliptica zona  
es zenit de esta montafia:

*Como que camina por el tablado.*

Mas ya los ojos me avisan  
de un chapitel, que dilata  
su altivez hasta las nubes  
con arrevida arrogancia;  
por coronarse de estrellas  
como Rey desta comarca:  
ya de un Palacio me informa  
lo ameno de esta campaña;

ya su cercania ostenta  
una admiracion gallarda.  
Hermosa invidia de Chipre  
en aquel jardin se esmalta  
qué risueña aquella fuente  
golfos de crystal desata,  
y en primores de alabastro  
toda su pompa realza!

O, qué bien aquella gruta  
suspensa la vista embarga,  
y en atractivo silencio  
cañuda bejidad recata!

Ya esta puerta me concede  
del bello jardin la entrada,  
y un hõbre hay dentro, sin duda  
que es el jardinero. *Dent.* Acaba  
de regar, suelta la presa.

*Sale un Jardinero.*

*Jard.* A quien busca, camarada?

*Isab.* Amigo no me direis  
como este Pais se llama?

Jard. Buena pregunta, por Dios.

Isab. No la extrañeis.

Jard. Linda chanza.

Isab. M. rad. que os habló de veras.

Jar. Pues como vuestra ignorancia

os ha traído hasta aquí?

Isab. Aquellas ondas saladas

me arrojaron de un navio; mi ab

que á pique en esta encenada sup

ha zozobrado, y yo solo y si sup

atido sali de un arca.

Jar. Milagro fue. Is. No pequeño.

Jar. Pues sabed que estais en Francia.

Is. En Francia? Jar. Si, y esta Villa

es Salón, amena estancia,

de quien el Duque de Guisa

daño absoluto se aclama;

y General de esta Costa,

sus Puertos gobierna, y manda:

que aunque en Marsella reside,

com e escorta la distancia,

à recrearse ha venido

à este sitio, donde passa

de la Primavera el tiempo,

divirtiéndose en la caza.

Isab. No diré soy Español,

por si alguno de mi Patria

asiste al Duque. Jar. De donde

sois natural? Isab. Soy de Irlanda;

Cantan dentro.

musica suena. Jar. Es el Duque,

que à este jardin siempre baxa

con Madama Margarita,

su hija. Isab. Que bien q cantan!

Jar. La music y los divierte.

Isab. Es dulce manjar del alma.

Vayan saliendo los Musicos cantando,

y trás ellos el Duque de Guisa, Mar-

garita, Flora, y Arnesto.

Jar. Aquel que empuña el baston

es el Duque. Mar. No me agrada

letras, que de amor se visten.

Jard. Margarita es la Madama,

que à su lado vés. Duq. O, quanto

la musica me regala!

Isab. Echarme à sus plantas quiero

porque su piedad me valga.

Arrodillase à los pies del Duque.

Un infeliz, gran señor.

se postra humilde à tus plantas; ou  
que tropezando en desdichas, lo y  
de tu grandeza se ampara

Duq. Alzad, que de aquella suerte  
no os he de escuchar palabra.

Levantase Isabel.

Decid aora quien sois.

Flo. No tiene muy mala cara.

Isab. Invierto Duque de Guila,

cuya estirpe soberana

por todo el Orbe publica

con dulce clarin la fama,

un Irlandès soy, aborto

de la fortuna, que avara

con tyrànica sobervia,

à estos Países me arrastra:

De su furor impellido

fali de mi amada patria,

y embarqueme con mi padre

àzia la vuelta de España,

el qual, como Capitan,

todo el baxel gobernaba:

Salimos con viento en popa

quando vigilante el Alva

del Orizonte corria

la cortina enmarañada,

vistiendo nuestros Emisferos

con mil celages de nacar:

El baxel con todo el paño

tan velozmente surcaba

de esse monstruo crystalino

la embravecida arrogancia,

que à la vista parecia,

segun el viento soplabá,

exhalacion fugitiva,

ò saeta disparada,

que por el agua volando

iba surcando sin alas,

golfos de cristal, y altivos

montes de espuma enrespada:

Quatro dias navegamos

con favorable bonanza:

zafir rompía la quilla,

la proa el ayre azotaba,

y con tal velocidad

este globo azul nadaba,

que desmentido el baxel

era Delphin sin escama.

Negóse el viento à las velas;

# VERSE, Y TENERSE POR MVERTOS;

volviose la furia en calma; luego el  
y el mar sus ayradas olas  
reduxo en campaña rasa.  
Mas notando (triste suerte!)  
su vengativa mudanza,  
pues el viento por la proa  
contrariamente picaba;  
aferraronse las velas,  
y navegando à la capa,  
barloventando fuimos  
huyendo de la borrasca.  
No nos valió, pues creciendo  
la soberbia de su saña,  
confuso el pavor latia,  
si horrenda la mar bramaba;  
Con la terrible tormenta  
las vergas despedazaban,  
todo el gobierno se rinde,  
los arboles se quebrantan.  
El baxel tubé à las nubes,  
y en espumosas montañas  
iban creciendo las olas,  
tan altivamente vanas,  
que hasta los Cielos subian  
torres de crystal formadas,  
que de essa luciente antorcha  
la candidez empañaban.  
El huracán à bramidos,  
soberbio nos amenaza;  
la tempestad se encendia,  
las oridas mas se encrespaban;  
el dia vuelto en tinieblas,  
con su luz nos desampara;  
el mar bramando furioso,  
ya parece que nos traga;  
aqui los dos Elementos  
unidamente batallan,  
el ayre soplando gime,  
el agua espumando brama;  
la aguja perdía el tino,  
el timon no gobernaba,  
el bauprés se desafia,  
rendido el buque naufraga;  
no hay carena que resista,  
no hay bomba q'agote el agua,  
la popa sirve de proa,  
el trinquete de mesana;  
el estribor es la quilla,  
el babor es plaza de armas;

las escotillas se anegan;  
todo el velamen se a rastra  
siendo un escollo ruina  
adonde fu sin remara.  
Aqui los unos se arrojan  
à la inclemencia del agua;  
otros sin poder valerie,  
de improviso el mar los traga;  
qual à las ondas se entrega,  
qual se vale de una tabla,  
todos por salvarse lidian;  
però ninguno se salva  
fino soy yo, gran señor,  
que de tan fuerte borrasca  
de un arca afido salir;  
arrojado en essa playa  
Sin padre me considero,  
pues le anegó mi desgracia;  
sin amparo, pues me me juzgo  
tan remoto de mi Patria;  
Como Principe, ostentado  
la grandeza que os exala;  
como piadoso, valed  
à quien oy de vos se ampara;  
Añadid, si lo merezco,  
un criado à vuestra casa;  
que con esso mis desdichas,  
mis fortunas, mis desgracias,  
mis pesares, mis tormentos,  
mis afficciones, mis ansias,  
se acabarán de una vez  
si logro dicha tan alta.  
*Dug.* Gran fortuna haveis tenido!  
*Isab.* En vos fundo la esperanza  
de conseguirla mayor.  
*Flo.* Aqueste Irlandès me agrada,  
*Dug.* Y como os llamais?  
*Isab.* Enrique:  
què prompto lo dixo el alma!  
Ay, Enrique! con tu nombre  
el de Isabel se disfrazo.  
*Dug.* De suerte, què Irlandès fois?  
*Isab.* Si, señor. *Dug.* Y de què Patria?  
*Isab.* Triste de mi! yo, señor,  
naci en la Corte de Irlanda.  
*Dug.* Y què hay por allà de nuevo?  
*Isab.* Esto solo me faltaba:  
no se novedad ninguna,  
porquè siempre navegaba

con mi padre, y en la Corte  
no asistia. *Dug.* Nunca en Frácia  
haveis passado? *Isab.* En mi vida.

*Dug.* A qué passabais à España?

*Isab.* Iba mi padre à negocios

de aquella Corona. *Mar.* El alma

se lastima de escuchar

de este Irlandès la desgracia.

*Dug.* Noble parece, segun

su semblante lo declara:

no os desconsoléis, por page

os quedareis en mi casa.

*Isab.* Por honra tan grande beto

una, y mil veces tus plantas.

*Dug.* Id à descantar. *Arn.* Venid,

Irlandès. *Isab.* Fortuna varia,

lo que tu obligas à quien

reconoce tu mudanza! *vanse.*

*Flor.* Por Dios, que el tal Irlandès ap-

tiene mas de dos mil gracias.

*Dug.* Protéguid del mismo tono

la sonora consonancia.

*Entruen à entrarse el Duque, y Mar-*

*garita, y los Musicos.*

*Flor.* Despues que al Irlandès vi

estoy como embelesada,

siento unos humillos, como

quien està calamocana.

Todos los cinco sentidos,

despues que le vi me saltan:

si miro, tengo en los ojos

mas de dos mil cataratas;

si escucho cantar, los ecos

de la musica me cansan;

si llevo à oler estas flores,

el olfato se empalaga;

si me palpo, no me topo;

segun estoy elevada:

el gusto del paladar

es el que solo me falta.

Id à

saber si le tengo, y no

quisiera que me faltara.

*Sale Carlos, y Coquin.*

*Q.* ¿Qué te vengas à Salom?

por solo ver à tu dama,

sabiendo que Margarita

de tus porfias se cansa?

y fin dexarme tomar

refresco en la posada;

por verla en este jardin  
te has entrado, y no reparas  
¿te pueden ver? *Carl.* No es facil.

*Coq.* Eres invisible? *Carl.* Calla.

*Coq.* Si ves que el Duque de Guila,

el gobierno de las armas

de Marsella te ha dexado

mientras su persona falta,

como Maestre de Campo

General, queies, y que mandas

en su ausencia por tu puesto

la gente de aquella plaza,

serà bueno que te vean

aquí? Mira que no es gracia,

que un Marqués de la Ribera

como tu, haga esta falta.

*Ca.* Flora està aquí. *Coq.* Linda pieza!

*Carl.* Flora. *Flor.* Señor,

quien la entrada

te concedió? *Car.* Amor, que todo

lo facilita, y allana:

¿què hay de Margarita? *Flor.* Està

tan esquivada, y tan ingrata

como siempre. *Carl.* Y el papel?

*Flor.* Le rompió. *Coq.* Linda jornada,

*Carl.* Podré verla? *Flor.* Si podràs,

si en este sitio la aguardas.

*Car.* Y qué te ha dicho de mí?

*Coq.* Dirà dos mil pataratas.

*Flo.* Dixome, que tus extremos

la tenian muy cansada,

no negando que tus prendas

son para ser estimadas,

pero que ella no se inclina.

*Coq.* Que se vaya noramala.

*Carl.* Calla. *Coq.* Gentil desvergüenza;

por Dios ¿el modo me agrada?

*Sale Margarita.*

*Mar.* Con quien estas, Flora?

*Coq.* Andallo,

cuenta con esta batalla.

*Mar.* Vos aquí, Marqués?

*Car.* Amante

vuestra belleza me arrastra;

que si pudiera el despecho

apagar mi ardiente llama,

como os adoro tan fino,

mi rendimiento te paga

de solo veros. *Mar.* En vano

VERSE, Y TENERSE POR MVERTOS;

6

vuestra porfia se canfa:

vamos, Flora: *Carl.* Permittidme  
escucharme. *Coq.* Qué puñadas!

*Marg.* Qué os he de escuchar?  
*Carl.* Mis queexas.

*Marg.* Doylas ya por escuchadas:

Advertid, que la porfia  
victorias de amor no alcanza,  
que el redimimiento consiste  
en la inclinación del alma.

Si fuera litigio amor,  
y la razón disputara,

justicia fuera el quereros;  
pero Amor no me lo manda.

Confieso, que en la nobleza  
la fortuna nos iguala;

pero qué importa, si à mi  
la confrontación me falta?

Ninguno por vanidad  
supo elegir à quien ama;

que la inclinación de Amor  
en meritos no repara.

Los amantes no se eligen,  
que si todo lo que agrada

fuera elección del discurso,  
lo mas perfecto se amara.

No ignoro q vuestras prendas,  
vuestro brio, vuestra gala,

son atributos que pueden  
hacer à muchos ventaja;

pero ninguna armonia  
me hacen el gusto, y no basta

que el discurso lo conozca,  
si no lo aperece el alma.

Los Astros son los q inclinan,  
que si en mi mano estrivara

la inclinación, os quisiera  
quien aora os defengasia.

La voluntad no se fuerza,  
el amor no se contrasta,

la inclinación no es castillo,  
que se rinde à fuerza de armas.

La razón no vitupera  
los meritos que en vos halla

el conócimiento; el gusto  
es quien solo los ultraja.

Solicitud otra empreña,  
que no faltarán en Francia  
damas, que mejor se inclinen

al garbo de vuestra gala:

No repunteis por desprecio  
lo que es defengasio; en nada

os puede ofender, quien solo  
de defengasios trata.

Esto supuesto, os suplico  
olvideis finezas tantas,

pues no es cordura emprender  
contra su gusto una dama.

*F.* Lastima del Marqués tégolo.

*Co.* Qué un hóbne con tantas barbas  
escuche tales desprecios,

y no la mate à patadas?

Vive Dios, que lo que ha dicho  
no lo sufriera un panarra:

te has arrobado? No es bueno,  
que se ha quedado sin habla?

Ha señor, estás disfuntó? gan?

*Ca.* Dexame, Coquin. *Co.* Te amar-

los defengasios? *Carl.* A quien  
un defengasio no amarga?

Tyrano Amor, qué delicos  
conecti contra tus aras?

En qué te pudo ofender,  
quien sabe rendirte parias?

Amar no es obedecerte?

Si solamente quien ama  
sabe obervar tus preceptos;

tyrano, de qué te agravia?

Si no te agravio, por qué  
me castigas? Así pagas

à quien te sirve? *Coq.* Lo mismo  
haces tu conmigo: *Carl.* Guarda

los rigores para quien  
hace burla de tu aljaba.

Si à Margarita me inclinas,  
para qué en su pecho fraguas

empedernidas centellas,  
con que su desden me mata

y al blanco de su esquivéz  
flechas de plomo disparas?

Ha, quien no te conociera  
para no ver de esta ingrata

la desdenosa alrivez  
con que tus ojos abrasan!

Vna ingratiuid siquiera  
no te debiera, tyrana,

quien de puro enamorado  
à tu belleza consagra

los

los fueros del alvedrio! Di, cruel, que te costaba, si blasfonas de imitar las asperezas de Hircania? No alhagues con la hermosura; si con tyrania matas; pero aunque llueva desdenes todo el cielo de tu cara; he de ser amante necio en la porfia. *Cog.* Ya escampas; mira que te vuelves loco y te meterán en jaula. *Car.* Calla, necio. *Cog.* Plegue à Dios, Margarita desollada que tus dos ojos se vean carcomidos de lagafias, y te nazca una corcoba en mitad de las espaldas; la boca tengas torcida, y toda la mollera calva, y la nariz tengas podrida, y pierna de palo traigas. En margaritonades, despues de vieja arrugada, y en la Procesión del Corpus, te saquen como tarasca, y todas las que me escuchan se vean encorizadas.

*Sal. Enrique con un retrato en la mano.*  
*Enr.* Aliente Isabel mia, quien pudiera verte mi bien, porque mi gloria viera! Un mes ha, que à Mallorca te embarcaste, y en brazos de la muerte me dexaste; pero el Cielo de mi compadecidos, nuevo aliento, y salud me ha concedido, para que quando llegue à ver tus ojos, alma, y vida te rinda por despojos. Si como aqui te miro retratada, verte pudiera alla, donde animada te acompaña mi dulce pensamiento, en gloria se trocarà mi tormento. Conigo me consuelo, copia bella; del sol de mi Isabel brillante estrella, que aunque su resplandor no te ilumina, el primor del pincel te hace divina, tanto, que en tu retorica belleza el arte aprende à ser naturaleza; y en el primer que en tu matiz pederò

todo mi dulce hechizo confidèro, porque à la una tambien la fantasia ocasiona motivos de alegria. *Car.* Caracter bello, en quien recopilado se dibuja el iman de mi cuydado; estàpa hermosa, en quic el arte imprime todo mi aprecio, porque mas te estime. Espejo matizado, donde miro el bello encanto, por quien oy suspiro; imagen de mi dulce idolatria; que te animas con tanta valentia, siendo tu deleytable semejanza alimento vital de mi esperanza. No de valde me sirves de consuelo; pues semejanza tienes de aquel Cielo, cuya belleza en ti se ha retratado, porque fueras de mi tan venerado. Oy pienso hacer de fino amante alarde; embarcandome al pùro aquesta tarde, porque fterado un vergatun me espera; y à Barcelona ya dexar quisiera, que si en ella Isabel no resplandece, vivir no quiero donde me anochece. Noruega se ha quedado Barcelona, Mallorca se volviò torrida zona, allà me arrastra ciego, ni destino; oy turcarè esse golfo crystallino, diafano elemento; o, quien pudiera qual Dedalo volar, porque oy tuviera hermoso encanto de mi dulce anhelo! dichoso se aclamira mi desvelo! si oy à mi pensamiento acompañara y en tus brazos amor me coronara.

*Sal. Tac.* Para esta tarde ya tienes el vergatun prevenido, y en el muelle una faluca, alas blandiendo de pino, te espera; tu rancho llenas con absoluto dominio en la gamara de popa; y pues en todo he cumplido con lo que me has ordenado; à suplicarte me animo que me digas donde vàs, q hasta aora no me lo has dicho;

*Dnr.* Tienes razon, y à ti solo confesar quiero el motivo por què dexo à Barcelona, que como has de ser resguo

de otros mayores, no importa  
que te informe de lo mismo  
que ignoras en mi infortunio.  
*Tac.* Como ha poco que te sirvo,  
no es mucho que tus secretos  
se extrañen de mis oídos.  
*Enr.* Don Luis de Cardona, ya  
le conoces. *Tac.* Un poquito.  
*Enr.* Y que à Mallorca pasó  
à ser Virrey. *Tac.* Eſto es fixo.  
*Enr.* Su hija Doña Isabel  
tambien havrà conocido.  
*Tac.* No la vi, ni la conozco;  
pero haz cuenta que la he visto.  
*Enr.* Dos años ha que mi amor  
à su hermosura rendido,  
le consagra idolatrías,  
flectando tiernos suspiros,  
tan amante, que à sus ojos  
rinde todo el alvedrio,  
y aunque la contemplo ausente,  
oy solo à su cuenta vivo.  
Venturoso enamorado  
logra correspondido,  
sin profanar su decoro,  
mi amor honestos cariños,  
y en este dichoso tiempo  
mi tyrana tuerte quiso,  
que por Virrey de Mallorca  
su padre fuesse elegido.  
Llegó la noche poſtrera  
de que sus ojos divinos,  
por ausentarse, era fuerza  
negar la luz à los mios.  
Triste à despedirme voy  
de su hermosura, afligido,  
y en una rexa la topo,  
rompiendo el ayre à gemidos.  
Recibiome con sollozos,  
yo la escucho enternecido,  
lagrymas tiernas derrama,  
dulces querellas repito,  
amargas quexas pronuncia,  
blandas ternezas publico.  
Estando en esto, reparo  
que me embisten de improviso  
tres hombres, sin darme tiempo  
à que pueda vengativo  
sacar la espada brioso.

pero valiente me animo,  
y sacandola arrogante,  
furioso me precipito;  
mas no me valio que estaba  
de su traycion mal herido,  
y por saltarme la sangre,  
me rendi à un parasitimo,  
dexandome sin aliento  
junto à la rexa tendido.  
de mi Isabel, y à mi casa,  
de la Ronda conducido,  
vino por reconocermé  
de aquesta calle un Ministro.  
Despues, aunque en vano, supe  
que los tres que me han herido,  
eran criados del padre  
de Isabel, y que inducidos  
de su lealtad, se arrojaron  
por saber quien atrevido  
la inmunidad profanaba  
de su casa, y lo que estimo  
à mi propicia fortuna,  
es, que no me han conocido,  
porque mi secreto amor  
no aventure en su castigo.  
La pena, pues, que me aflige,  
es, que en aquel dia mismo  
que mi Isabel se ausentó,  
en Barcelona ha corrido  
voz de que me han muerto, y no  
pude avisarla, que vivo  
quedaba, porque no tuve  
de quien fiar el aviso.  
Esta es la causa, Tacon,  
por cuya razón me animo  
devar oy à Barcelona:  
sepa el bello dueño mio,  
que à pesar de la fortuna  
sabe ser amante fino.  
Don Enrique de Moncada,  
y de no haverla seguido,  
me dispensan las heridas;  
que hasta agora sin alivio  
he padecido, y pues ya  
nuevo aliento participo,  
oy pienso, por verla, dar  
à mi fineza principio:  
pasar à Mallorca intento,  
tu tambien, Tacon, conmigo;

te has de embarcar esta tarde.  
*Tac.* Eso no mientras yo vivo:  
 que me embarque? *Enr.* Porqué no?  
*Tac.* Porque á la mar no me inclino.  
*Enr.* Pues la mar qué tiene? *Tac.* Garras.  
*Enr.* Borracho estas. *Tac.* Señor mío,  
 yo con la mar no me meto.  
*Enr.* Te has visto en algun peligro?  
*Tac.* Desde el vientre de mi madre  
 del agua soy enemigo:  
 yo entregarme á las ondas  
 en un atahud metido:  
 eso no, para los peces  
 se hizo la mar: yo no aspiro  
 á ser General de Flota;  
 mas seguro en un pollino  
 me ando yo de venta en venta,  
 hecho cofario del dinto.  
 Si la mar fuera poblada,  
 y no tuviera peligro,  
 y á cada quarto de legua,  
 se hallasen bodegoncillos,  
 adonde un hombre topára,  
 la tajada, el mondoguillo,  
 la falchicha, y el mollete,  
 y un traguito de lo frío,  
 de contado me embarcára;  
 pero no me determino  
 en ir metido entre tablas,  
 mascar vizcocho podrido,  
 comer bacallao por onzas,  
 beber un dedal de vino,  
 media xicara de agua,  
 y un adarme de tocino,  
 como si fuera un Christiano  
 pariente de algun Judío.  
 Luego el quedar en tinieblas  
 en haviendo anochecido,  
 sin luz, en una mazmorra,  
 adonde el raton mas chico,  
 si se le antoja, se lleva  
 una nalga de un pelizco.  
 Si uno se raíca, al instante  
 faca por la cola asido  
 un piojo muy borrical,  
 con mas garras, y colmillos  
 que un Elefante: este miedo  
 me tiene despavorido,  
 y así no se ha de embarcar  
 Tacon, mientras fuere vivo.  
*Ruido de ur.* Quien llama?  
*Sale un Correo Frances.*  
*Corr.* Con este pliego  
 á si vengo remitido  
 desde la Francia, embiado

por Monsiur Rubi tu amigo.  
*Enr.* Mucho es que de mi se acuerde.  
*Tac.* Camarada, bien venido.  
*Cor.* Bien estado, señor compadre.  
*Tac.* Tome usted. *le dá tabaco.*  
*Cor.* Venga un polvillo.  
*Lec Enr.* Sirva esta solamente de avilarnos  
 como el Conde de Carli, vuestro tio,  
 ha fallecido, y os dexa por unico here-  
 dero de su Estado: y pues no ignorais la  
 falta, q puede hacer á sus honras vues-  
 tra asistencia, tomando postas podreis  
 conseguir el desempeño, que de vos se  
 espera. *Monsiur Rubi.*  
*Tac.* Ya eres Conde de Carli?  
*Enr.* Su muerte siento infinito.  
 Vê presto al muelle, Tacon,  
 y quanta ropa has metido  
 en el Vergantin fletado  
 desembarca, y de camino  
 al postillon le dirás,  
 que me tenga prevenidos  
 dos caballos, porque á Francia  
 tu tambien has de ir conmigo:  
 no te detengas, vé presto.  
*Tac.* Eso si, Cuerpo de Christo,  
 dexa la mar, que por tierra  
 al infierno iré contigo:  
 vén a descansar, Francés.  
*Cor.* Obedezco, Español mío. *vas.*  
*Enr.* Perdona, bella Isabel,  
 si en esto falto á ser fino,  
 que aunque tu primero estás,  
 el empeño estan preciso,  
 que creo, si lo supieras,  
 perdonaras mi delito.  
 A Carli de Francia passo  
 á las honras de mi tio,  
 y en tomando possession  
 de su Estado, determino  
 ir á verte, donde espero,  
 fletando el primer Navio,  
 á Mallorca conducirte,  
 aunque lo estorven peligros.  
 Amor, tus alas me presta,  
 para que salga lucido  
 de este empeño, como noble,  
 y del otro, como fino. *vas.*  
*Cantán dentro, y salen Margarita, y*  
*Isabel, cada una por su puerta.*  
*Cant.* Lloro, Ruiseñor, no cantes,  
 acompaña mi dolor,  
 que quien de amante se precia,  
 debe tener compasion.  
*Isab.* Lloro, pues mi ser perdi,

y la que he sido no soy.

*Mar.* Lloras, pues rendida estoy  
á un villano frenesi.

*Ija.* Lamenta, pues tambien fui  
infeliz con el amor.

*Mar.* Siéntete, pues mi pundonor  
contrasta penas amantes.

*Las 2.* Lloras, Ruiseñor, no cantes,  
acompaña mi dolor.

*Cant.* Lo sonoro de tu canto  
suspende, qué no es razón,  
que tu cantes alegrías,  
vertiendo lagrymas yo.

*Mar.* Suspende el sonoro canto  
de tu dulce melofía.

*Ija.* Detente, que tu armonía  
sirve de estorbo á mi llanto.

*Mar.* No á mi pena ofendas tanto,  
*Ija.* Mira, que no es razón, no.

*Mar.* Que no es bien, pues me vendió  
Amor con sus tyránias.

*Las 2.* Que tu cantes alegrías,  
vertiendo lagrymas yo.

*Cant.* Lo irracional te disculpa,  
que si tuvieras razón,  
mi dolor acompañaras  
con triste lamentación.

*Ija.* Si de dichas conocieras,  
piadoso fueras, y atento.

*Mar.* Si pasáras mi tormento,  
mi triste pena fintieras.

*Ija.* Si tu racional nacieras,  
*Mar.* Si nacieras con razón.

*Ija.* Me tuvieras compasión.  
*Mar.* Piadoso te acreditaras.

*Las 2.* Mi dolor acompañaras  
con triste lamentación.

*Cant.* Lloras, Ruiseñor,  
lloras, Ruiseñor,  
que mi pena se alivia  
llorando los dos.

Ay, que bien suena  
tu lamentación,  
pues llorando se alivia  
mi pena, y dolor.

*Repeten las dos mientras cantan*  
*este Estrofo*

*Mar.* Que yo a inclinarme he llegado  
á quien ayer (qué vileza!)  
ha venido (qué baxeza!)  
á ser mi humilde criado.

*Ija.* Ay, Enrique, si vivieras,  
y con disfrazado traje  
me vieras servir de paje,  
qué pensarás, qué dirás.

*Mar.* Pero si Enrique me agrada,  
no es vituperio el amarle,  
porque con no confesarle  
mi amor, no aventuro nada.

*Ija.* Enrique quiere llamarme,  
que como vives en mí,  
teniendome á mi por ti,  
de mi vengo á enamorar me  
con amante idolatria  
tu sér en mi sér adoro,  
de mi misma me enamoro,  
pero todo es fantasía.

*Mar.* Enrique. *Ija.* Señora. *Mar.* Aquí  
tan solo te estás? semblante  
disimulemos. *Ija.* Amante  
de la soledad, fúli  
á recrearme, señora,  
en este jardín florido,  
y mi pena he divertido  
con la musica de Flora.

*Mar.* Pues qué te asfige? *Ija.* Mi pena.

*Mar.* Quién la causa? *Ija.* Mi dicha.

*Mar.* Dímela. *Ija.* No es para dicha.

*Mar.* Es muger quien te condena  
á padecer delvelado?

*Ija.* Bien te puedo encarecer,  
que de ninguna muger  
me contemplo enamorado.

*Mar.* Y si por ventura, alguna  
rendida á ti se inclinara,  
que amante te coronara  
de venturosa fortuna,

suponiendo que ella fuera  
tan ilustre en calidad,  
que excediese á tu humildad,  
la quisieras? *Ija.* No quisiera.

*Mar.* Qué mal te pudiera estar?

*Ija.* No me inclino yo á mugeres.

*Mar.* Pues á quien?

*Ija.* A nadie. *Mar.* Eres  
el hombre mas singular,  
que he visto en toda mi vida:

qué bruto dexa al instante  
de amar á su semejante?

de escucharle estoy corrida.

*Ija.* Mal hago en darla á entender,  
que nunca he tenido amor,  
porque me estará mejor  
fingir, que saber querer.

*Mar.* Dime tu, viendote amado,  
no serás agradecido?

*Ija.* Quizás, viendome querido,  
sera muy posible.

*Mar.* Has dado  
nuevo aliento á mi esperanza:  
el que

el que llega á agradecer,  
 muy cerca esta de querer,  
 y el trato todo lo alcanza.  
*Isa.* No habiendo confrontacion,  
 mal puede él inclinarse.  
*Mar.* Niego. *Isa.* Qué puedes negar?  
*Mar.* Tu mala proposicion.  
*Isa.* Te engañas. *Mar.* No será mucho.  
*Isa.* Mira que podré verte  
 con la razon.  
*Mar.* De qué suerte?  
*Isa.* Escuchame. *Ma.* Ya te escuché.  
*Isa.* Cria una madre benigna  
 dos hijos, y quando crece  
 su edad, si al uno aborrece,  
 al otro tierna se inclina.  
 Estas con el trato abomina  
 a aquel con cuya adhesion  
 mira: luego con razon  
 puede negar, que un ingrato  
 no se ablanda con el trato,  
 faltando á la inclinacion.  
*Mar.* Con horrible antipatia  
 se miran al primer viso  
 dos semblantes de improviso,  
 uno, y otro se desvia:  
 si uniforme compania  
 logran, en blanda estrechez  
 truecan la dura aspereza;  
 luego bien puede á un ingrato  
 la continuacion del trato  
 vencer la misma dureza.  
*Isa.* Contra la misma razon  
 argumenta tu posia,  
 por trato, y antipatia  
 implican contradiccion:  
 no habiendo confrontacion,  
 como puede trato haver?  
 luego mal podrán tener  
 dos almas conformidad,  
 si una, y otra voluntad  
 se llegan á aborrecer.  
*Mar.* Me has convencido;  
*Isa.* No admite  
 la razon fofisterias.  
*Ma.* No entendi que discurras,  
 Enrique, tan bien. *Isa.* Permite  
 no burlarte así de mí.  
*Mar.* Todo lo que siento digo,  
 burlas no gaito contigo,  
 amorosas veras, si:  
 el que discreto ha nacido,  
 al amor vive sujeto.  
 Como yo no soy discreto,  
 sujetarme no he querido.

*Mar.* Tu has llegado á confesar,  
 que abras agradecer.  
*Isa.* Agradecer, no es querer.  
*Mar.* Pero esta certa de amar  
 el que agradece.  
*Isa.* Es constante,  
 pues todo aquel que agradece,  
 es cierto, que no aborrece;  
 y así sabrá ser amante.  
*Mar.* Luego si te ves querido,  
 no serás ingrato. *Isa.* No.  
*Mar.* Y quien lo asegura? *Isa.* Yo.  
*Mar.* Mas allá de agradecido  
 no pasarás? *Isa.* Podrá ser.  
*Mar.* Serás secreto? *Isa.* Seré.  
*Mar.* Sabrás callar? *Isa.* Callaré.  
*Mar.* Si te llegara á querer  
 quien te puede hacer dichoso,  
 la estimarás? *Isa.* Como a mí.  
*Mar.* Corresponderásle? *Isa.* Si.  
*Mar.* Serás amante alevoso?  
*Isa.* Eso no. *Mar.* No harás mudanza?  
*Isa.* Tampoco. *Mar.* Guardarás fe  
 como fino? *Isa.* Guardaré.  
*Mar.* Pues anima la esperanza,  
 que Amor te ha de coronar.  
*Isa.* Porque no llegue a entender  
 que soy como ella muger,  
 así la pienso engañar.  
*Mar.* Yo sé que en Palacio hay dama,  
 que al instante que te vio,  
 á tus prendas se inclinó,  
 y por su dueño te aclama.  
*Isa.* Quien es no podré saber?  
*Mar.* Ella á ti te lo dirá,  
 contigo se explicará,  
 pues te ha llegado á querer:  
 perdone el decoro mio.  
*Isa.* Obre mi sagacidad.  
*Mar.* Confieso que es liviandad.  
*Isa.* En mis cautelas me fio.  
*Mar.* Quien me diega es el amor.  
*Isa.* Quien me obliga es mi decoro.  
*Mar.* Bien sé que amarle es desdoro.  
*Isa.* Si me declaro es peor.  
*Mar.* Mas si estoy enamorado:  
*Isa.* Mas si no soy conocido:  
*Mar.* Le diré mi amor rendido.  
*Isa.* La engañaré disfrazada.

JORNADA SEGUNDA.

Sale el Duque, Arnesto, yacom-  
 pañamiento.  
*Duz.* Aunque al Conde de Carli  
 Bz no

no conozco, solo basta,  
que Monsieur Rubi me avise  
de como á Mallorca passar:  
y así por solo hospedarle  
el tiempo que no se embarca,  
de Salon vine a Marsella:  
parentesco con mi casa  
juzgo que tiene la fuya,  
y era mi amigo del alma  
su difunto tio, y quando  
todo áquesto nõ bastara,  
por Español, y por ser  
Don Enrique de Moncada  
rama illustre de los Condes  
de Barcelona, profapia  
tan esclarecida, como  
la venera toda España,  
lo debiera hacer.

*Sale un Ayudante.*

*Ayud.* Señor,  
la artilleria cargada  
queda para disparar  
llegando el Conde.

*Duq.* Con salvas  
le ha de recibir Marsella.

*Sale Ceño.*

*Ceño.* El coche para que salgas  
esta puesto. *Duq.* A recibirle  
es justa razon que salga:

*Disparan dentro.*

pero qué es esto? Arn. Sin duda  
que el Conde ha venido.

*Dintr.* Para. *Sale un Criado.*

*Criad.* El Conde está aqui.

*Duq.* Tan presto!

*Sale Enrique.*

*Enr.* A besar me dé sus plantas  
Vuefelenia. *Duq.* Llegad fillas.

*Arn.* Qué galan. *Sientanse.*

*Ayud.* Famosa traza!

*Duq.* Mucho siento, señor Conde,  
fuese tan apressurada  
esta venida, pues no  
vine como me tocaba,  
sirviendo a Vuefelenia,  
hasta entrarle en esta Plaza.

*Enr.* Quien es ya de Vuefelenia  
tan servidor, no repara  
en aquefllas ceremonias.

*Sale Tatin.*

*Tac.* Dios sea en aqueflla casa:  
es este el Duque de Guisá?

*A.* Si, amigo. *Tac.* La confianza  
es donosa. *A.* Qué es lo que  
dice? *Tac.* Gentil papanatas:

a los hombres como yo,  
si señor le dicen. *Ayud.* Gasta  
buen humor, se le conoce.

*Enr.* Dos meses ha que de España  
sali. *Duq.* Qué le ha parecido  
a Vuefelenia Francia?

*Tac.* Yo lo diré. *Duq.* Quien fois vos?

*Tac.* Soy del Conde un camarada,  
con plaza de entretenido.

*Duq.* Lo entreteneis? *Tac.* Lo q basta,

*Enr.* Dirá dos mil frialdades.

*Tac.* Digo, señor, que la Francia  
nos ha parecido bien,  
pero muy mal sus Madamas.

*Duq.* Tan malas son?

*Tac.* No me gusta  
vêr mugeres con dos caras.

*Enr.* Calla, necio.

*Duq.* Qué dos tienen?

*Tac.* Y quatro, si lo reparas,  
tienen todas quantas hay.

*Arn.* Quatro?

*Tac.* De quatro se espanta:  
muger hay, q a un mismo tiempo  
fuele enseñar ocho caras.

*Duq.* De qué fuerter? *Tac.* Tener ocho  
galanes, que la regalan,  
y toparlos todos juntos,  
por su dicha, o su delgracia,  
a los quales uno a uno  
con estas caras engaña:  
Cara alegre, rostituerta,  
iracunda, mesurada,  
compasfiva, deldeñosa,  
halagueña, encapotada;  
y si otros tantos huviera,  
otras tantas enseñara.

Esto es lo que havemos visto,  
y por si acaso te agraviás,  
dame a besar tus coturnos,  
para que selle en tus plantas  
una humildad lacayana;  
qué mal que le huelen! *ap.*

*Dintr.* Para. *Sale un Criado.*

*Criad.* El Marqués de la Ribera  
está aqui. *Sale Carlos.*

*Carl.* Tan impensada  
ha sido vuestra venida,  
señor Conde, que me causa  
gran desconuelo, pues no  
fui norte de vuestra entrada.

*Enr.* No se limitan los tiempos  
para que me honreis.

*Sale Coquin.*

*Coq.* Deo gratias.

*Tac.*

**Tac.** Benedicite, Monfiur.  
**Coq.** Seor Eipañel.  
**Tac.** Seor cazcarria.  
**Coq.** Vzed venga en hora buena.  
**Tac.** Venga él en hora mala.  
**Coq.** Eres un vinagre.  
*Empuñe la espada.*  
**Tac.** Quedo,  
 embayne vzed fo Carranza.  
**Arn.** Qué dos se han juntado!  
**Ayn.** Entrambos  
 ion hermanos en las armas.  
**Dug.** Impoſible ſera, Conde,  
 que ſalgais de aqui mañana.  
**Enr.** Por qué razon?  
**Car.** Porque el viento  
 pica contrario, y la barra  
 no podreis montar tan preſto,  
 ſi no ſe muda, o ſe amayna.  
**Tac.** Hay buenas hermitas, donde  
 refreſquemos? *Coq.* Eitremadas.  
**Tac.** Venga eſta mano.  
**Arn.** Qué preſto  
 ſe han conformado.  
**Enr.** De Eſpañña  
 ſali corriendo la poſta,  
 ſin dividir las jornadas,  
 entrando en Carſi a tiempo,  
 que las honras empezaban  
 de mi amado tio, y cuyas  
 exequias fueron honradas  
 por el Duque de Vandoma,  
 y el de Nemurs, que paſſaban  
 acia París, y a quel dia  
 les ei hoipeaje en mi caſa.  
**Dug.** Mucho lu falta he ſentido,  
 porque con él eſtrechaba  
 gran amittad. **Car.** Era el Conde  
 bien viſto en toda la Francia.  
**Tac.** A como paſſa el quartillo?  
**Coq.** Muy barato. **Ta.** Eſſo me quadra:  
 hay buen tintillo? **Coq.** Famoſo.  
**Tac.** Toca eſſos cinco: bien haya  
 la madre que te parió;  
 te confirmo hombre de chapa:  
 vamos a dar una vuelta  
 a eſſas hermitas. **Co.** Me agrada. *váſ.*  
**Ayn.** Ellos ſe han oido. **Arn.** Son  
 poderocos de buena caſta.  
**Ca.** A qué paſſais a Mallorca?  
**Enr.** La grande amittad me arraiſtra,  
 que tengo al Virrey, y quicero  
 viſtarle. **Car.** No ſe llama  
 Don Luis de Cardona? **Enr.** Si.  
**Car.** Pues eſcudad la jornada.

**Enr.** Por qué? **Car.** Perſe q' he perdido  
 en el Mar quando paſſaba  
 de Barcelona á Mallorca.  
**Enr.** Como lo ſabeis? **Car.** Por cartas,  
 que de Mallorca he tenido.  
**Enr.** Qué me decis? **Car.** Lo que paſſa.  
**Dug.** Tambien yo tuve eſſe avilo  
 por un Navio de Olanda,  
 que le vido zozobrar,  
 ſin que ſe eſcapaſſe un alma.  
**Enr.** Infelice de mi! **Car.** Qué  
 os ha dado? **Enr.** Me traſpaſſa  
 el corazon eſſa nueva:  
 ay de mi, quien tal penſará!  
 muerta Habel, dura fuerte,  
 y no me matan mis anſias?  
**Dug.** Mucho lo ſiente.  
**Car.** Su exceſſo  
 indica mayor deſgracia.  
**Enr.** De qué me ſirve la vida,  
 ſi perdi lo que adoraba?  
 ô, quien muriera contigo,  
 dulce prenda malograda!  
**Dug.** Advertid, que nos teneis  
 en gran confuſion. **Car.** La cauſa  
 nos decid de vueſtra pena.  
**Enr.** Es tan nueva, es tan extraña,  
 que me ha de acabar la vida,  
 ſi el ſufrimiento me falta.  
**Dug.** Puede ſer mas que perder  
 un amigo? **Enr.** Es muy del alma  
 eſte dolor, que me aſſige:  
 y porque ſepais la cauſa,  
 que a tanto exceſſo me mueve,  
 oid mi mayor deſgracia:  
 Enamorado, y rendido  
 ſolo a Mallorca paſſaba,  
 no á vér al Virrey, ſino  
 a vér mi prenda adorada,  
 una hija ſuya, a quien  
 finamente idolatraba,  
 a quien el alma entregué:  
 el corazon ſe me arranca!  
 la qual en ſu compaña  
 ſe exabarcó: mirad ſi baſta  
 para matarme eſta pena,  
 pueſtan ſino la adoraba,  
 que ſimil a mas tuviera,  
 todas ſe las entregara.  
**Car.** Cumple como amante ſino. *ap.*  
**Dug.** Hay locura mas extraña!  
**Car.** Todos debemos ſentir  
 vueſtro dolor, mas no paſſa  
 mi amittad por el exceſſo,  
 aunque eſ ſenſible la cauſa.

*Enr.*

*Enr.* Que ello me disculpe

*Car.* Confieso,

que tiene razon quien ama  
de seguirlo; pero no  
con tan excusivas ansias.

*Enr.* No, no puedo responderos,  
porque ya el juicio me falta.

Muerta tu, y vivo yo, *ap.*  
y este dolor no me acaba!

Cielos, para qué la vida  
me dilatais! no bastaba  
llorarte ausente, bien mio,  
fino perder la esperanza  
de verte jamas? a quien  
luciedera, Cielos, tanta  
fatalidad de desdichas?  
El dolor del pecho embarga  
la respiracion: qué bien  
recibida, si llegaras,  
fueras, muerte, en este trance!  
en matarme te dilatas?

*Car.* Venid, Conde, á descansar.

*Enr.* Dexadme, que no deiscanta  
quien aborrece la vida  
hasta morir. *An.* Lo que causa  
una palsion amorosa!

*Ayud.* Dícúlpate, pues ama.

*Dug.* Venid, que guiáros quiero  
hasta el quarto que os aguarda.

*Car.* Venid, Conde. *Enr.* Obedeceros  
es fuerza: quien tal pensara! *vans.*

*Ayu.* Lastima le tengo. *An.* Siento  
lo que por el Conde passa.

*Sale Isabel encubierta a e io.*

*Isa.* Huye, villano, cobarde,  
del filo de aqueste azero,  
porque he de vengar mi afrenta.

*An.* Apartad. *Isa.* Ay q me ha muerto!

*Dint.* *ei Dug.* Prendele, o matadle.

*Ayu.* Date a prision.

*Isa.* Decid primero  
quien manda que ree prendais.

*Sale D. q.* Y lo mandowive el Cielo,  
que has de pagar con la vida  
tan ofiado atrevimiento.

*Sale Flo. a.* Valgame Dios q deidicha!

*Dug.* Llevadle luego al momento  
a esta Torre de Palacio.

*Isa.* Que eicuches, señor, te ruego,  
la razon que me disculpa.

*D. q.* Dícúlpas, estando Celio  
tan mal herido? *Isa.* Señor:

*Dug.* Acabad, llevadle presto.

*An.* Venid. *Isa.* Que esto me suceda!

*Dug.* De atrevidos eicarmiento

ha de ser, si Celio muere.

*Flo.* Ay tan! feilz lucello!

*An.* Qué un picarillo Irlandés

te ga tal atrevimiento! *vans.*

*Sale Mar.* Qué alboroto es este, Floras?

*Flo.* Que a Enrique le llevan preso.

*M. r.* Preso? que dices? por qué?

*Flo.* Porque ha reñido con Celio.

*Mar.* Con qué ocasion? *Se travaró*

de palabras, y soberbio  
Celio levantó la mano  
contra Enrique, y desatento  
le ha dado una bofetada:  
Enrique su afrenta viendo,  
se arrojó precipitado  
á la espada que primero  
topó, y de su coraje,  
colericamente ciego,

quiso ofendido vengar

su afrenta. *Mar.* Le llev an preso!

*Flo.* Si señora. *Mar.* No ha podido

escaparle? *F.* Le prendieron

luego al instante. *Mar.* Qué dices?

corazon, disimulemos, *ap.*

no se vaya declarando

con esta mi tendimiento:

ó, quien pudiera sacarte,

Enrique de tanto aprieto!

y á qué prision lo llevarón?

*Flo.* A la Torre, que está dentro

de Palacio. *Mar.* Ay tal desgracia!

ahora sé que te quiero,

pues al alma me ha llegado

la pena que en ti contemplo.

*Flo.* Celio está muy mal herido:

tu padre irritado, y temo

que Enrique ha de padecer,

si acaso se muere Celio.

*Mar.* El alma me avelaste: *ap.*

ya disimular no puede,

pues son lenguas del cariño

estas lagrimas qué vierto.

*Flo.* Lloras? *Mar.* De qué te engañas?

por mas que encubrirlo quiero,

como hay niñas en los ojos,

parlan de amor los secretos.

*Flo.* Sabes lo que siento? *Mar.* Qué?

*Flo.* Que un mismo mal padecemos.

*Mar.* De q suerte? *Flo.* Que tu sientes

lo mismo que estoy sintiendo.

*Ma.* Qué siento yo? *Flo.* Ver á Enrique

en tan conocido riesgo.

*Mar.* Villana, loca, atrevida,

sin atencion, sin respeto,

como tus labios pronuncian

tan infante pensamiento?

Qué se entiende sentir yo  
de un vil criado los riesgos?  
en mi pecho caber pueden  
tan villanos pensamientos?  
Vive el Cielo, que te saque  
la lengua, para escarmiento  
de atrevidas. *Flo.* Yo, señora,  
te lo he dicho con buen zelo,  
que el sentir piadosamente,  
es acción de un noble pecho.

*Mar.* Por qué he de tener piedad  
de un mal rapaz, si con Celio,  
dentro en Palacio, atrevido  
ha reñido: antes intento  
ser Fiscal de su delito,  
hasta que le vea muerto:  
Perdona, corazón mío,  
si con la lengua te ofendo.

*En.* No hagas tal por vida tuya,  
que si la verdad confieso,  
he de perder el juicio, *llora.*  
si tal llevo á vér, y tengo  
para sentirlo razón.

*Mar.* Tu qué pierdes en perderlo?

*Flo.* Mucho. *Mar.* Como? *En.* Yo lo sé.

*Ma.* A espacio, villanos zelos:  
dímelo. *Flo.* Es que me ha dado  
palabra de catamiento.

*Mar.* Esto es mentira. *Flo.* No es tal,  
firo verdad. *Mar.* Embelecos  
son todas tus cosas: calla.

*Flo.* Si con esto te entretengo,  
qué importa que mienta un rato?

*Ma.* Doro, o entreténimiento;  
dexame sola. *Flo.* Me place.

*Ma.* Ahora si que os concedo

licencia, lagrymas mías,  
para que salgais del pecho.

Salid, siendo pregoneras  
de tan debido lamento,

que con muda voz el llanto  
sabe, al compas del silencio,

articular los suspiros  
con retóricos acentos.

Salid, pues teneis razón  
de acreditar vuestro efecto;

y si sois lengua del alma,  
publicad mi sentimiento.

Mas como mi vanidad  
se rinde a tan vil obsequio?

Villana pasión, detente,  
que si a tu furor me entrego,

álto a quien soy: vuelva el llanto  
a sepultarse en el centro

del corazón: yo tan tierna,  
quando a mí decoro ofendo?  
Dominar la voluntad  
bien puede el entendimiento;  
pues si puede, como así  
de sus impulsos me llevo?  
Muera esta pasión; mas, ay!  
que al alma llega su incendio,  
y entre sus llamas también  
se abrasa el entendimiento.

Luego si en la monarquía  
del alma tiene su imperio  
la voluntad, es en vano  
corregir su devaneo.

Volved, lagrymas, volved  
a salir, rompa el silencio  
el ay de mis suspiros,  
porque finalmente quiero  
hacer alarde infeliz

de vuestro raudal: llorémos,  
ojos míos, pues peliga  
la vida de vuestro dueño:  
ay, Enrique!

*ale Enrique.*

*Enr.* Quién me nombra?

*Mar.* Triste de mí. *Enr.* Mas qué veo?

perdonadme lo atrevido  
de entrarme hasta aquí, que al eco  
de una voz, oí mi nombre,  
y pretumi que aquí dentro  
alguien me llamaba. *Mar.* No,  
que sola estaba yo, y creo  
havía sido engaño en vos.

*Enr.* Pero engaño muy discreto,  
pues por tu causa consigo  
este venturoso acierto  
de rendirme á vuestras plantas.

*Mar.* Vuestro cortés rendimiento,  
señor Conde, estimo tanto,  
quanto la dicha de veros  
honrando esta casa: y no  
juzguéis por atrevimiento  
entrar hasta aquí, que en Francia  
no es delito esse respecto,  
que por acá los estrados  
son palestras del cortejo.

*En.* Tenemos esta atención  
los que Españoles nacemos:  
además, que si Francés  
hubiera nacido, es cierto,  
que al mirar vuestra hermosura,  
me reportara lo atento.

*Mar.* Os estimo la lionja.

*En.* Digo todo lo que siento

*Ma.* Me han dicho que no passais  
á Mallorca ya. *En.* Mal puedo,  
pues

pues quien me arrastraba, ya  
tombra funeita contemplo  
de mi desdichada fuerte.

*Mar.* Tâbien me lo ha dicho, y siento  
vuestro pesar.

*Salé Carl.* Con el Conde  
Margarita hablando yeo!  
Tyrano Amor, sin buscarlos  
halla un zeloso tropiezos!

*Emr.* Me teneis lastima? *Mar.* Si,  
y bien puedo encareceros  
que al alma me llega, pues  
un misino mal padecemos.

*Car.* Que al alma le llega, aixos;  
bebiendo eltoý el veneno  
de mis zelos por los ojos,  
y los oidos. *Emr.* Es cierto  
que me obligais mucho. *Mar.* Soy  
lastimosa. *Emr.* Mucho os debo.

*Cae, se le un guante à Margarita, y al  
levantarlo Enrique, jale  
Carlos, y le aza.*

*Car.* No es canseis, porque mas cerca  
eltoý yo. *dajele.*

*Emr.* Invidia tengo.  
a su pròmpitud. *Mar.* Qué en vano  
su solícito cortejo  
se cansa: quedad con Dios. *vaf.*

*Emr.* El os guarde: què suspensio  
Carlos se quedó! *Car.* No basta,  
que me den muerte mis zelos;  
sino tambien tus desaires?  
Ingrata, tanto te ofendo?  
porque me ha visto se fue.  
Que un Español forastero  
tenga mas dicha que yo!  
Picado eltoý: si le advierto  
que escuse la pretension,  
es locura; pero temo  
que me he de precipitar,  
si doy lugar a su afecto.  
Mas si lo discurro bien,

mas vale dexarlo al tiempo;  
de mis zelos centinela,  
con vigilante desvelo,  
seré. *Car.* Muy confuso está.

*Car.* De imaginarlo rebiento:  
me mandais algo? *Emr.* Serviros.  
*Ca.* A Dios. *Emr.* A Dios.

*Car.* En el pecho  
llevo un bolcan. *vaf.*

*Emr.* Hay tan rara  
suspension! segun el ceño  
que me puso, es claro indicio,  
que de mi ha tenido zelos.  
Amante de Margarita  
será, su buen gusto apruebo:  
ella es muy famosa dama,  
y vive Dios, que si puedo  
he de emprender sus favores.  
Mas ay, triste sentimiento  
de mi adorada Isabel,  
qué poco de ti me acuerdo!  
viva la fee de mi amor,  
ni muerta ofenderte quiero.  
Corazon, por qué entregais  
vuestro dolor al silencio?  
dexad volar los suspiros,  
que exalaciones del pecho  
quiero que subiendo lleguen  
hasta la region del fuego,  
y cometas encendidos,  
sirvan de anuncio funesto  
a mi apetecida muerte.  
Para qué, Divinos Cielos,  
la vida me dilatais?  
ay, Isabel, quien los ecos  
de estos suspiros pudiera  
entregar al pensamiento,  
para que mejor supieras  
quanto la vida aborrezco.  
Solo este retrato tuyo  
me ha quedado por espejo,  
donde viva te imagino,  
aunque muerta te contemplo.

*Saca el retrato de Isabel.*

Imagen de mi dulce idolatria,  
si de su resplandor iluminada  
eres estrella, como no apagada  
estás, si te contemplo sombra fria?  
Pero dirá tu vana fantasia,  
que de brillantes luces coronada  
aquesta estrella está, si de mayada  
nota la luz del Sol, ausente el dia.  
Brilla, que si hasta aqui representabas,  
con valentia muda, y inutiliza,  
aquel original, que trasladabas,

Natural, siendo muda, es tu belleza,  
pues si viva con arte la imitabas,  
muerta la imitas con naturaleza.

*Vase, y sale Isabel.*

*Isa.* Tyrana constelacion  
de mi dominante estrella,  
por qué tanto me castiga  
vuestra indignacion soberbia?  
No bastaban las desdichas,  
que hasta aqui vuestra inclemencia  
me hizo padecer? lograis  
alguna gloria en mis penas?  
No, que si movida fuis  
por Divina inteligencia,  
mal podreis gloria tener  
con mis males: ó, quien fuera  
insensible al duro golpe  
de mi destino! soberbias  
amenazas, ya llegó  
mi fatalidad postrera.  
Ya aquel decreto baxó  
del tribunal de mi estrella,  
donde mi desdicha firma  
lo que su rigor condena.  
Presta yo en aquesta Torre!  
quien de mi deidad creyera  
padecer tantos ultrajes?  
Yo que nací tan excelsa,  
como la mas soberana!  
yo, que luz prestar pudiera  
de nobleza esclarecida  
a este pabellon de Estrellas!  
ye, que descendiendo ilustrada  
de tanta Magestad Regia,  
que me basta el ser Cardona,  
para ostentar competencias  
con el mismo Sol, me veo  
sujeta a tan vil afrenta!  
No ignoro, que al homicida  
la ley jurídica ordena,  
que muera tambien; mas no  
aquel que su afrenta venga.  
Porque si por el carmiento,  
al que afrentó, le condena  
la ley a ser castigado,  
mas exemplar, y mas recta  
justicia executa aquel,  
que es verdugo de su afrenta.  
El vengar mi vituperio,  
accion fue de mi nobleza;  
que una muger, siendo noble,  
contra villanas ofensas  
tambien el azero empuña,  
y sabe esgrimir centellas.  
Ay, cuánto Enrique mio!

si en esta prision me vieras,  
facarme de tanto riesgo  
fuera en ti corta fineza.  
Mas como me desanimo!  
las mugeres de mi esfera  
han de ser vituperadas,  
siendo Diosas de la tierra?  
Ya no es tiempo de callar;  
mas vale que el Duque sepa  
quien soy, porque si hasta aqui  
el encubrirme era fuerza,  
solo a fin de no querer  
ser conocida, padezca  
antes que mi vida el punto  
de mi vanidad; disimienta  
mi voz, lo que disfrazada  
disimula mi cautela.  
Mas ay, que aunque se lo diga,  
no es facil que me lo crea,  
que si no hay quien me conozca,  
por atrevida, y resuelta,  
podrá tambien castigarme!  
Pues qué he de hacer? dura estrella  
sin duda ha sido la mia:  
quien de aqui volar pudiera?  
Mas si el oído no miente,  
ruido de una llave suena  
en la puerta dela Torre.

*Sale Margarita con mascarilla,  
y una luz.*

*Mar.* Temerosa, aunque resuelta,  
vengo a cumplir como fina  
lo que me debo a mi misma.

*Isa.* Muger es, segun el traje,  
aunque la cara no enseña:  
quien podrá ser á estas horas?

*Mar.* A tu gran peligro atenta  
vengo atropellando riesgos,  
y quiero que solo debas  
esta fineza á un amor,  
que en el silencio reserva  
la mas fina voluntad;  
negarte quien soy es fuerza.  
Margarita te habrá dicho  
la recatada fineza,  
que a mi silencio le debes,  
y solo basta que sepas,  
que soy yo la que ella dice  
que te quiere: y porque veas  
que no te engaña, he querido  
acreditarlo con esta

demostracion: Las heridas  
que a Cielo aúste, condenan  
tu vida, si de ellas muere;  
y para que no te vean  
mis ojos en tal desdicha,  
de aquesta llave maestra  
me he valido; sal de aquí,  
pues franqueando las puertas  
de esta prisión, te concede  
mi amorosa diligencia:  
y por si acaso al salir,  
por desdicha alguien te encuentra,  
ponte este vestido mío,  
porque aunque salir te vean,  
pensarán que eres muger,  
y tu vida no se arriesga.

*I/a.* Vna, y mil veces tus plantas  
me dexa bétar. *Mar.* No pierdas  
la ocasion, vete vistiendo.

*Ayúdala à vestir.*

*I/a.* El Cielo de mí se acuerda:  
la voz es de Margarita;  
pero a mí, aunque lo sea,  
qué me importa? salga yo  
de esta prisión, aunque venga  
la que viniere à sacarme.

*Mar.* Qué airadamente le asienta  
el vestido! invidia tengo  
de verle: si no supiera  
que era Enrique, por muger  
le invidiara la belleza.  
Disfrazado estás, Enrique,  
y porque no te detengas,  
esta sortija en memoria  
llevarás, por si te acuerdas  
en algun tiempo de quien  
la vida te dió. *I/a.* Me empeñas  
con demostraciones tantas,  
y ser Monarca quisiera,  
solo a fin de agradecer  
tan repetidas finezas.

*Mar.* Ponte el manto, y á la playa  
vé derecho, porque en ella  
posible sera que topes  
embarcacion, en que puedas  
pasar a Irlanda; y recibe  
este bolsillo, en que llevas  
bastante para que pagues  
el flete. *I/a.* De tu clemencia  
son estas acciones hijas.

*Mar.* Vamos antes que amanezca,  
que hasta ponerse en la calle  
no te he de dexar: la puerta  
vuelvo á cerrar de la Torre.

*Entranse v. a. v. a. a. salir.*

*Mar.* Pasa quedo, que esta pieza  
es del quarto de aquel hueipad,  
que ha venido, y duermes cerca.

*Salen Flora con una vela encendida.*

*Flo.* Ahora que de Palacio  
toda la bulla sosiega,  
quiero visitar al page,  
aunque sea por la rexa.

*Mar.* Esta es Flora, y tu mejor  
le podrás mostrar la vela,  
cubriendote con el manto.

*Apaga la luz, y vane.*

*Flo.* JESVS, qué fantasma es este!  
no hay quien me focorra aquí,  
que me agarra, que me lleva.

*Salen Tacon envuelto en una manta vieja, y en la mano un candelero.*

*Tac.* Quien con atrevidas voces  
á esta hora me despierta,  
*Flo.* JESVS, qué fiero disuntol

*Tac.* Aquesta es Florilla, y piensa  
que soy fantasma: Florilla,  
mira que soy alma en pena.

*Flo.* Pues qué demandas?

*Tac.* Que al punto á despenarme te vengas.

*Flo.* A qué parte? *Tac.* A un purgatorio,

que tengo de aquí muy cerca.

*Salen Isabel, y Margarita.*

*Mar.* De Flora las voces tienen

toda la casa revuelta,

y pues no puedes salir

esta noche, será fuerza,

que hasta la noche siguiente

en una sala te meta

de mi quarto, donde nadie

fino soy yo, la penetra,

que aunque una ventana tiene,

que cae al jardín, por ella

no es facil que te regitren.

*Flo.* Todo eforzazo me tiemblan

*Mar.* Vamos; pero quien es este?

mas ya quien quiera que sea,

es fuerza pasar: la luz

le mata.

*Matala Isabel, y todos andan á tientas.*

*Tac.* JESVS, qué horrenda

vision me ha castigado.

*Flo.* Sin alma estoy. *Tac.* Santa Tecla.

*I/a.* Por donde salir no topos.

*Mar.* Que no atine con la puerta!

*Toca Tacon con Margarita, y ella le da una bofetada.*

*Tac.* Es Flora? ay de mis narices,

qué manopla de bofetada!

*Flo.*

**Er.** Gracias à Dios, que he topado por donde escapar. **Tac.** Topóla. *Topa con sí be y la otra.*  
**Ay,** que me québros los dientes! lo fantasma lacamuélas, tenga usted de mi piedad.  
**Mar.** A Enrique perdi. **Tac.** Tan fieras manotadas pega usted! ay, señores, que se acerca: de esta vez me traga: no hay un Angel que me denenda: á me embute, que me agarra. *vas.*  
**Isa.** Que á Margarita no pueda topa?  
*Salie Enrique con la espada desnuda, y un v la eno-n-ila.*

**Er.** De Tacon la voz, si no me engaño, es aquesta, mas qué miro?  
*D xata r turbado la luz.*

**Isa.** Mas qué veo?  
**Er.** Si eres vision: de la idea.  
**Isa.** Si eres sombra de la muerte.  
**Er.** Como con viva apariencia te he visto en humano trage  
**Isa.** Como aqui te representas en viviente forma humana?  
**Er.** O, quien otra luz tuviera para volverte á mirar, aunque fantasia fueras!

**Isa.** Muerta estoy, de haverle visto el corazon se me yela: dexame, Enrique.  
**Er.** Qué escucho! su voz propia no es aquesta? Isabel, Isabel mia.

**Isa.** Dexame, que ya estoy muerta.  
**Er.** Esse es mi dolor, bien mio.  
**Isa.** No es tiempo ya que me veas, ni que te acuerdes de mi mas, Enrique. **Er.** Essa es mi pena.  
**Isa.** Hartas las padezco yo.  
**Er.** No podré sacarte de ellas?  
**Isa.** Solo Dios lo puede hacer. *vas.*  
**Er.** Tantos son, mi bien, tus penas?

*Salie Tacon con una vela encendida.*  
**Tac.** Dios me libre de fantasmas.  
**Er.** Valgame Dios! vuelve, espera, llevame contigo. **Tac.** A quien llamas? **Er.** Por qué me dexas, y esta alma, que te adora, contigo no te la llevas? ay, Tacon, que he visto:  
**Tac.** A quien? **Er.** A mi Isabel!  
**Tac.** Qué me cuentas?

sin duda que hecha fantasma anda tras tñ. fuego en ella, qué puñadas me ha pegado!  
**Er.** Por qué tan presto te ausentas? vuelve otra vez. **Tac.** Qué la llamas? vuelve de su presencia, ni verla pintada quiero. *vas.*  
**Er.** No el verte me desalienta: vuelve, ilusion, pues mis ojos de mirarte se recrean: mas ay, que en valde suspiro, y en valde respiro queexas! y es por demas contritarme, si al Cielo mi voz no llega. *vas.*

*Sal Isabel asida de Ma gavita.*  
**Mar.** Dicha fue topar contigo.  
**Isa.** Sin alma estoy. **Mar.** Encontraste con alguien? **Isa.** No.  
**Mar.** Gran fortuna!  
**Isa.** Forzoso será callarle lo que he visto.  
**Mar.** En esta pieza

*Abre una puerta.*  
 podrás seguro oculartarte todo el dia hasta la noche, y es menester que repares, que debaxo duernes el Conde, que ha venido, porque trates de pillar quedo, y bien puedes esta ventana, que cae al jardin tenerla abierta, que por ella regitarte nadie podra: te lo digo, porque en tinieblas no pases todo el dia: carso del dia. Entra, porque el Sol ya sale rompiendo la obicuridad de la noche. **Isa.** Dios me saque, por quien es, de tanto riesgo.

*Entra Isabel y cierra Margarita con llav.*  
**Mar.** Pues sin que me viera nadie á Enrique pude ocultar, al jardin quiero baxarme, quitando la malcarilla de mis locas liviandades.

*Salie Tacon con un espejo debaxo del brazo.*  
**Tac.** Esto ha de ser. **Mar.** Donde vas?  
**Tac.** Aqui vengo á recrearme un poquito a este jardin, con tu licencia. **Mar.** Bien haces.  
**Tac.** Mi amo, despues que vido hecha fantasma espantable á su Isabel, no sosiega:  
*lla.*

llamandola cada instante:  
y dice, que si otra vez  
la vuelve á ver, ha de darme  
en albricias un vestido,  
y porque quiero estrenarle,  
de la tengo de enseñar  
en este espejo con arte.  
El retrato de Isabel  
es este, que aunque le trae  
conigo, se lo quité  
fin que él lo viera, y pues nadie  
me registra, en esta silla  
pongo el espejo, y plantarle  
quiere enfrente de la rexa,  
que él siempre á estas horas sale  
á mirar por ella el mar,  
dando suspiros al ayre.  
Encima de ella el retrato  
planto, porque al asomarse  
en el espejo la vea,  
y dirá mil disparates,  
pensando que es Isabel,  
que se le aparece.

*Dentro*

*Enr.* Acab en

de matarme de una vez  
mis contristados pesares.

*Tac.* El sale, voy me de aqui:

*Cae el retrato.*

hay desdicha mas notable!  
el retrato se ha caido.

*Asomase Enrique á la rexa.*

*Enr.* Ven, muerte, no te dilates.

*Tac.* Mi treta se malogró,  
mejor será retirarme,  
y venir despues á tiempo  
que él de la rexa se aparte,  
y el retrato plantaré,  
por si otra vez á asomarse  
vuelve.

*Enr.* Difunta Isabel,

si estos suspiros llegassen  
á penetrar tu preñencia:-

*Asomase Isabel á una ventana, que está  
sobre la rexa donde está Enrique.*

*Isa.* Difunto Enrique, si al ayre  
pudiera entregar mis quejas,  
y estos Cielos penetrasen:-

*Enr.* No fueran tantas mis penas,  
*Isa.* Menos fueran mis pesares.

*Enr.* Alivio en parte tuviere.

*Repara Isabel el espejo.*

*Isa.* Consuelo tuviera en parte;  
mas, Cielos, qué es lo que miro?

*Enr.* Mas qué veo?

*Isa.* No me engañes,

ciega aprehension.

*Enr.* No me mientas,  
ilusion imaginable.

*Isa.* De Enrique en aquel espejo  
estoy mirando la imagen,

*Enr.* Este espejo, de Isabel  
me enseña el bello semblante.

*Isa.* Dulce ilusion de mi mayor encanto.

*Enr.* Hermosa fantasia de mi anhelo:-

*Isa.* Si eres la causa de mi amargo llanto:-

*Enr.* Si eres por quien suspira mi desvelo:-

*Isa.* No pienses q me causa verte espanto:-

*Enr.* El mirarte me sirve de consuelo:-

*Isa.* Porque en ti viendo estoy:-

*Enr.* Porque en ti miro:-

*Isa.* Lo que mas lloro.

*Enr.* Lo que mas suspiro.

*Aplican ambos el pañuelo á los ojos.*

*Isa.* Cielos, en el espejo estoy mirando,  
que Enrique siente, y llora tiernamente:

*Enr.* Este crystal me cita representando,  
que mi llanto Isabel llorando siente.

*Isa.* Las lagrymas detén, no estés llorando:

*Enr.* Para qué lloras, ilusion: detente.

*Isa.* Dexa esse llanto:-

*Enr.* Dexa esse lamento:-

*Isa.* A mi pena, y dolor.

*Enr.* A mi tormento.

*Vuelven á aplicar los pañuelos.*

*Isa.* Mas si eres sombra:-

*Enr.* Si eres fantasia:-

*Isa.* Como en esse crystal te representas:

*Enr.* Como te anima tanta valentia:-

*Isa.* Dexame, q al mirarte me acrecientas

pavor, susto, temor, y cobardia:

no me perfigas, que me delientas:

dexame, q tu vista me acobarda.

*Enr.* Va te auento mi bie, espera, á guarda.

*Entra y sale Enrique.*

*Tac.* Pues se entro, planto el retrato  
por la vuelve, y me retiro.

*Vuelve y sale Enrique.*

*Enr.* Aguarda, hermosa ilusion,  
no te alientes, dueño mio.

*Mirando al espejo de lado.*

Otra vez vuelvo á mirarla,

mas no tan viva la miro,

pálido semblante enseña,

Encanto de mis sentidos,

como tan otra eres ya?

si hasta aqui viva te he visto,

como con otro semblante

muda estatua te imagino?

No eres tu la que llorabas?

la que con semblante vivo

en este espejo miraba?  
Pues como tan de improviso  
delmientes, bella ilusión,  
quanto enseñaste al principio?  
Confuso estoy de mirarle.

*Repara en el retrato.*

Mas qué veo? no es el mismo  
retrato de Iíabel este? *Quítale.*  
él es: hay tal delvario,  
como el de mí loco en gaño?  
Por ilusión he tenido  
á esse retrato, que como  
en el espejo le ha viuto,  
mí ciega aprehension al verle,  
formar este engaño quito.  
Mas quien pudo aquí ponerle?  
Tacon sin duda havra sido:  
vive Dios, que ha de pagarme  
la burla. Cielos Divinos,  
yo no la ví claramente  
llorar, y los desperdicios  
de tus lagrymas coger  
en un pañuelo: suspiros  
no exhalaba aquella boca  
de roxo clavel partido?  
No he viuto en tus bellos ojos  
aquel donayre, aquel brio  
que solian ostentar,  
quando del Sol desafio  
le er. capotaban; matando  
tan afables, como esquivos?  
Fues si la ví tan patente,  
como pudo haver mentido  
mí aprehension? mas si pudo,  
que si el acto aprehensivo  
es antojo del deico,  
cuyos vacilantes vios,  
en la lúea figurados,  
representan el sentido  
de la villa, todo quanto  
la imaginacion previo  
bien pudo haver sido engaños,  
mas si en él he conseguido  
ver de Iíabel la hermosura  
en un campo crystalino,  
tan vivamente animada  
de aquel ayre sensitivo,  
que le dió naturaleza,  
y le embargó su destino;  
qué mas eicha, qué mas gloria,  
aunque todo fue fingido?  
á mí aprehension le perdono  
tan gustoso delvario.  
Ademas, qué si los gustos  
son solamente arguidos  
de nuestra imaginacion,

yo quisiera haver vivido  
con este gustoso engaño  
una eternidad de siglos.

*Salé Tac.* Si havrá vuestos: hay q salio  
al jardin. *Hece que se une. va.*

*Enr.* No te retires,

vén aca. *Tac.* No me retiro,  
señor mio. *Enr.* Que ajustar  
tengo una cuenta contigo.

*Tac.* Facil será de ajustar,  
si es la cuenta del vestido.

*Enr.* Quien traxo este espejo aqui?

*Tac.* Que sê yo, algun chiquillo  
de eitos de casa ieria,  
porque son los mas malditos  
muchachos, los mas traviesos  
que vi: pues un Gavachillo,  
que hay entre ellos, de la piel  
de Barrabás. *Enr.* No conmigo  
gastes, Tacon, essas burlas.

*Tac.* Me volverás el juicio,  
si en esso das. *Enr.* Pues quien pudo  
si no es tu, dime, atrevido,  
sacar aqueste retrato  
donde estaba? *Tac.* Vive Christo,  
que los tengo de azotar;  
hay tan grandes picarillos!

*Enr.* Tacon, no hagas la defecha,  
la verdad. *Tac.* Pues, señor mio,  
la verdad del caso es, que  
yo le saqué, con desigño  
de que en esse espejo vieras  
tu Iíabel, y aquel vestido  
estrenara. *Enr.* Desta fuerte  
lo estrenarás. *Pegale.*

*Tac.* Tus vestidos  
siempre han sido golpeados,  
reniego de ellos. *Enr.* Conmigo  
te burlas? *vaj.*

*Tac.* En vez de paño,  
á felpa se ha reducido  
mí librea, es muy galante  
mí amo, tiene caprichos  
de gran señor: fuego en él,  
qué bien que me ha sucedido.

### JORNADA TERCERA.

*Salé Iíabel.*

*Isab.* Gracias a Dios, que he salido  
de mí prision, y en Palacio  
me considero ya libre  
de sustos, y sobresaltos.  
Mucho debo á Margarita,  
pues habiendose informado,

como

como fuera de peligro  
Cielo está ya, me ha llevado  
a la prisión otra vez,  
y de su padre alcanzando  
el perdón de mi delito,  
al instante me soltaron  
Dicha fue, pues no han sabido  
que de la Torre he saltado  
muy fina anduvo conmigo,  
mas qué mucho si la engañó  
con este disraz, aunque ella  
con cauteloso recato  
en nombre de otra se explica,  
yo se lo estimo, aunque callo.

*Salen músicos cantando, y después donut*

*Margarita:*

**Cant.** Quiero bien; pero no quiero  
decir a quien quiero bien.

**Isa.** A echarme a los pies del Duque  
voy, pues justa razón es.

**Cant.** Quiero bien; pero no quiero  
decir a quien quiero bien.

**Mar.** Mal haya el callar, amén,  
pues yo porque callo muero.

**Cant.** Y solo digo, que quiero  
querer por solo querer.

**Mar.** Mal haya tal padecer,  
si alivio ninguno espero.

**Cant.** Querer para fer querido,  
es un profano interés.

**Mar.** Miente la letra; antes es  
dicha el ser correspondido.

**C. n.** Que ni quiere lo que estima,  
ni estima lo que es querer.

**Mar.** Miente, pues llega a ofender  
quien favores descestima.

**Cant.** Solo puede mi fineza  
â finezas exceder.

**Mar.** Quien no explica su querer,  
publica mayor sbercia.

**Cant.** Pues solamente he querido  
callar, por no merecer.

**Mar.** Merito no puede haver  
en amor, que mudo ha sido.

**Cant.** Quiero bien; pero no quiero  
decir a quien quiero bien.

**Mar.** No que cantéis otra vez  
esta letra, que me canso

de escucharla, y no me gusta.

**Musi.** Por ser buena la estudiamos.

**Ma.** A mi no me lo parece,  
porque en ella estoy notando.

el tormento que padezco.

**Don. I.** Atajalle.

**Don. I.** Es en vano.

**Err.** Detente, bruto indomable.

**Sale Flo.** Un caballo desbocado  
âzia el jardín se encamina.

**Ma.** Y dël un joven bizarro  
al suelo se precipita

**Flor.** Arnesto le trae en brazos.

**Mar.** El Conde es, segun parece,

**Musi.** A hacer mal este caballo  
al picadero salio.

**Sale Enrique.** Clímalo a brazo de Ar-  
nesto, y fíentalo en una silla.

**Arn.** Cobrad aliento. **Mar.** Asustado  
tengo el corazon, que vayan

por agua presto, volando.

**Arn.** Un page con ella viene.

**Mar.** Gran pena me habeis costado.

**Err.** Os estimo la piedad.

**Mar.** Como os sentis? **En.** Estando,  
señora, a vuestra presencia,

nada siento, ya he cobrado  
todo mi alivio.

**Sale Isabel.** Con un vidrio de agua en  
una saluilla.

**Isa.** Aquí está el agua. **Mar.** Bebed.

**Toma el vidrio, repárase Isabel, y cae el**  
**caer el vidrio, ella la saluilla, y**  
**quedan admirados.**

**En.** Qué encanto es este que miro?

**Isa.** Cielos, qué es esto, que estoy mirando?

**Mar.** De qué os turbais?

**En.** Qué sé yo?

**Isa.** Señora, yo no lo sé.

**Flo.** Quien vio semejante passo?

**Mar.** Vuelve presto por mas agua.

**Levant se. Enrique.**

**Err.** No es menester, que ya me hallo  
con sobrado aliento, ablorito

estoy: un viyo traslado  
es de Isabel este page.

**Isa.** De Enrique un viyo retrato  
es este Conde, confusa

estoy de haverle mirado.

**Err.** Es Español este page?

**Flo.** El otro, ni lo ha pensado.

**Err.** Irlandês es de Nacion.

**Err.** Irlandês es. No hay que dudarlo,  
en Irlanda fue nacido.

**Mar.** Qué es aqueſto?

**Flo.** Es, que ha pensado  
el Conde, que era Español

Enrique. **Mar.** Notable engaño.

en su vida á España vió.

*Arr.* De todos quatro costados  
es Irlandés. *Enr.* Hay semblantes  
que se parecen; milagros  
son de la naturaleza.

*Mr.* Y aquel sentimiento amargo  
de vuestro difunto dueño  
aun vive en vos? *Enr.* No ya tanto  
me afligen estas memorias.

*Mr.* Tan apocada se olvidaron?  
habeis hallado en Marsella  
algun amante cuydado,  
que os divierta? *Enr.* Si señora,  
y es dueño tan soberano,  
que no me atrevo á explicarle  
mi rendimiento. *Mr.* Y callarlo  
podeis? *Enr.* Hasta aquí si pudes;  
pero ya más animado,  
podré deciros, señora,  
que lois vos mi dulce encanto.

*Mr.* Pues si lo soy, bien podeis  
al punto delengañaros  
de que correspondier pueda  
á este rendimiento. *Flor.* Varios  
caprichos tiene mi ama.

*Enr.* Qué mal tuena un defengañol!  
si porque Flora está aquí  
lo havrá sentido; emendarlo  
me importa, un papel será  
tercero mas recatado  
de mi amoroso desvelo.  
Pendonad, que los agravios,  
que son nacidos de amor,  
tienen disculpa.

*Mr.* Hay tan raro  
pensamiento! *Flor.* Que te ofendas  
de ser querida! *Mr.* Me enfado  
de que haya quien en el Mundo  
quiera bien, y de pensarlo  
me irrito, que haya mugeres  
de pensamientos tan baxos,  
que á una vil pasión se rindan.

*Flor.* Cierito que tienes extraño  
natural. *Mr.* Yo no me inclino  
á amar á sugeto humano.  
*Sal.* *Isa.* Después que á este Conde  
en mi no estoy. *Mr.* Elevado  
andas, Enrique, y suspensor.  
qué tienes? *Isa.* Conmigo passo  
mis ciertas melancolias.

*Mr.* Quien te las causa? *Isa.* Ignorad  
la causa estoy, y conozco  
solo el efecto. *Mr.* Este agrado  
no le tienen todas; ay  
de mí, pues le estoy amando.

sin poder significarle  
mi amor! que de penas calló  
mucho me obligas, decoro.

*Flor.* Hay algun nuevo cuydado?  
*Isa.* Anda con Dios.

*Sal.* *Tac.* Zelos tengo,  
y es mucho que los laçayos  
padezcamos este achaque.  
Flora me tiene picado,  
porque á Coquin favorece;  
pero este, si no me engaño,  
es aquel page Irlandés,  
que esta mañana soltaron.

*Isa.* Sois vos criado del Conde?

*Tac.* Al Irlandés desmirlado,  
qué le importa? *Isa.* Saber quiero  
qué Conde es este.

*Tac.* Hay tan raro  
majadero! aquello ignora?

*Isa.* Si. *Tac.* Pues lepa que es mi amo  
el gran Conde de Carli,  
y es el mayor Potentado,  
que hay en Francia: tiene mas  
que preguntarme. *Isa.* No trato  
de saber mas. *Tac.* Ni en su vida,  
me pregunte, que me enfado  
de dar noticias.

*Isa.* Qué presto  
mi sospecha el defengañol  
topó, pues ni Español es  
este Conde, y era en vano  
pensar, aunque Español fuera,  
que fuese mi Enrique, quando  
en Barcelona á mis ojos  
á estocadas lo mataron.

*Sal.* *Enr.* Deste Irlandes el papel  
he de fiar, que en él hallo  
semblante de hombre de bien.

*Isa.* Quanto mas en él reparo,  
mas señas voy descubriendo  
de mi Enrique: raro encanto!  
lo que una aprehension figura.

*Enr.* Que en su cara esté mirando  
la imagen de mi Isabel!  
valgate Dios por muchacho.

*Isa.* Hasta en el ayre del cuero  
se le parece: admirando  
estoy cada faccion fuya.

*Enr.* Yo tengo que suplicaros  
una cosa, que por mí  
habeis de hacer. *Isa.* Mucho extraño  
de qué supliqueis á quien:  
por vuestro humilde criado  
debeis mandar que en la voz  
tambien le parezca raro.



de placer alborozado.

Que dichosa me contemplo.  
Mas ay, que si enamorado  
de Margarita le juzgo,  
rezelo mi mayor daño.  
Ha, falló Enrique! ha traydor!  
¿A buena ciudad he llegado,  
yo tercera de mi amante  
vengo a ser! de imaginarlo  
centellas el pecho arroja.  
Que esto me suceda, quando  
supi arrastrar de este leve  
todo el alvedrio! ¿a quanto  
se dispone quien le juzga  
en tan abatido estado!  
Margarita me dá zelos:  
el papel haré pedazos,  
pero no, leerle quiero,  
y con caurello, en su  
en nombre de Margarita  
le responderé a este ingrato,  
logrando mi pensamiento.

*Abre el papel.*

corto escribe en breves rasgos.

No condeneis lo auevido  
de mi ofusada, señora,  
que quien tan fino os adora  
tiene el perdón merecido.  
de vuestra beldad rendido  
amante me considero;  
y pues finalmente os quiero,  
sed conmigo mas piadosa.  
no me mateis rigorosa,  
pues vuestra deidad venero.  
Ami pesar he bebido  
por los ojos el veneno:  
qué es esto, que me sucede

á espacio, tyranos zelos.

*Sal. Mar. Sin ver á Enrique, un instante*

no puedo tener sosiego.

qué papel es este! *Isa. Triste*

de mí! *Mar. No podré yo verlos*

*Isa. Aquí mi industria me valga:*

nada negarte pretendo.

Este papel escribí,

obligado de mi afecto,

á aquella dama, que tu

me has dicho, que á su silencio

le debo amantes finezas,

y como ignoro el sugeto,

después de haberle cerrado,

mi locura conociendo,

le abrí, y en él ponderaba

mis amantes devaneos.

*Mar. Damele, que quiero ver*

si notas bien. *Isa. Yo no puedo*  
negarte, aquí lo tienes:  
que esto me suceda, Cielos!  
perdida soy, malogrose  
mi intención; ó, a que mal tiempo  
Margarita vino! ya  
mis cautelas fenecieron.

*Lee Margarita para sí.*

*Mar. Qué carñosas ternezas,*

mi dulce hechizo contemplo!

en cada razon que escribe,

qué cortesano, y discreto

su amante pasión explica!

qué bien afecta lo tierno

de su amoroso sentir!

quedarme con él intento:

la industria me ha de valer.

Está bien escrito, y cierto

que es lastima no le vea

aquella dama, yo quiero

enseñarle, y al punto

te lo volveré. *Isa. Qué aprieto!*

pero con que me lo vuelva

nada aventuro, ni arriego.

*Mar. Bien me lo puedes fiar.*

*Isa. Siendo tu gusto, mal puedo*

el dexar de obedecerte,

quando servite professo.

La respuesta escribiré

á Enrique luego al momento,

para que con ella pueda

conseguir lo que pretendo.

*Mar. Qué dulce hechizo un papel*

suele engendrar en el pecho,

quando le escucha quien tiene

algo inclinado el afecto!

Digalo mi voluntad,

pues sepulta es el silencio

el mas fino amor, que pudo

caber en su devaneo.

No sé que forma tuviera

para escuchar sus requiebros

esta noche, deleytando

los oidos con lo tierno

de sus discretos carños,

por lisonjear mi afecto.

Escribiré un papel

al instante, suponiendo

que es de la fingida dama,

á quien él escribe, pero

si en nombre de otra el papel

le doy, es gran vituperio;

que vna muger como yo,

no ha de exponerse al riesgo

de faltar á su decoro.

dando á entender, aunque ciego,  
el amor, le obligue á ser  
tercera de otra: no tengo  
de quien poderme fiar  
que se lo dé: lo que puedo  
hacer, será el arrojarlo  
de la galería, al tiempo  
que él esté solo en la calle,  
y él lo alzará, presumiendo  
que es de la secreta Dama  
que le quiere; y así vengo  
á conseguir recatada  
lo que cautelosa intento.  
Qué discretamente escribel  
en cada letra pondero  
un íman de mis sentidos.

*Salé Flo.* Vn papel está leyendo  
mi ama, de quien será?

*Mar.* De placer en mí no quiepo,  
escribírele al instante,  
que Amor no dilata tiempo.

*Flo.* Ay como estos papelillos  
no me agradan! lo que siento  
es, que de mí los recate,  
quando sabe que profeso  
papel de tercera yo.

*Salé Ta.* Flora, que á la flor del barro  
me has embiado, despues  
que con Coquín me das zelos:  
¿mondonga desvanecida,  
mondonguillo de embeleco,  
tu me desprecias? *Flo.* Alabo  
el estílo: *Tac.* Soy un puereco.

*Flo.* Bien se te conoce. *Tac.* En que?

*Flo.* Tu traza lo está diciendo.

*Tac.* Muy buen modo de agradarme.

*Flo.* De lindo presume; bueno.

*Tac.* Pues este tallo, este garvo,  
este donayre, este asfio,  
este alño, esta postura,  
este semblante, este pelo,  
no es bastante: si supieras  
las que traygo al retortero,  
no me dixeras desaires.

*Flo.* Tantas son? *Tac.* No tienen cueros.

*Flo.* Como te portase en ellas?

*Tac.* Con desdenes, y desprecios.

*Flo.* Y te buscan? *Tac.* Pues hay mas  
atractivo que un desprecio.  
Si todos se gobernarán  
como yo, huviera menos  
esquivéz en las mugeres,  
pero si topan con necios,  
que se les cae la baba  
al primer tapon, tan tiernos

que almirar las palabras,  
para decirlas requiebros,  
no es mucho que le deicarten,  
si les conocen el juego.

De este humor he conocido  
mil castas de majaderos.

Otros hay, que su esperanza  
fundan solo en el fellejo,  
rondar la calle, peynarse  
en cada zaguan el pelo,  
ser de una equisna pilar,  
facer al punto el pañuelo,  
echar suspiros al ayre,  
hablar por la mano en Griego,  
ficar un papel, decir:

havrá forma? no hay remedio,  
responde la dama; y él,

muy ufano, y muy contento,  
dice, que á los imposibles

solo aspiran los discretos.

De este linage de tontos

se burla el Amor: me atengo

á mi modo de obligarlas,

pues en fugar de requiebros,

las hago dos mil desaires,

y si me buscan, me niego.

Si en el prado me las topo,

á su viña galanteo

á otra tapada; y si acaso

en la Comedia nos vemos,

y ella en la cazuela está,

yo elijo el aposento

de la mas hermosa, á quien

hago mis señas, á tiempo

que la tal en su cazuela

te está de zelos friendo.

Con esta tréta no hay dama

que se me escape. *Flo.* Me huelgo

haberlo; ¿adónde estudiaste

tan extraños embelecos?

*Tac.* En Arte amandi. *Flo.* De te

quien ha de hacer caso? cierto

que ellas tienen muy mal gusto,

en pagarse de un fellejo.

*Tac.* Anda, gavacha, embultera,

que si me enfado.

*Salé Isabel con un papel en la mano.*

*Isa.* Qué es esto?

*Tac.* Qué le importa al fante platos?

donosa pregunta cierto.

*Isa.* Este papel me arrojaron

de la galería, y creo

que será de Margarita,

que de otra ninguna es cierto

no podrá ser: sabe Dios

quanto su desvelo siento,  
pues tan mal lo emplea en mí.

*Sale Enrique, y Conde Isabel el papel de Margarita en la mano del jubón,*  
y dexo lo caer por d. e. a. s.

*Enr.* Siguiendo tus pasos vengo,  
por saber si has conseguido  
lo que te encargué. *Isa.* Ya tengo  
la respuesta. *Enr.* Qué me dices?  
dame los brazos, pues llego  
á conseguir venturoso  
tanta dicha por tu medio.

*Isa.* Ha falso, si bien supieras  
á quien abrazas! de celos  
ya me abraño: aquí la tienes.

*Saca Isabel su papel, y descúbrasele.*

*Enr.* Aunque sé que es corto premio,  
esta sortija recibe  
en albricias. *Isa.* No la acepto,  
perdonad la grosseria,  
que si me la vén, es cierto  
que doy motivo á sospechas,  
aventurando el secreto,  
que se me fia. *Enr.* Obligado  
quedo á mayor desempeño:  
quiero vér lo que me escribe.

*Isa.* Lograré mi pensamiento.  
*Enr.* Valgame Dios! esta letra  
es muy parecida, Cielos,  
á la de Isabel, no he visto  
cosa mas propia. *Isa.* Suspense  
parece que se ha quedado,  
como mi letra está viendo.

*Lee Enriq.* Por evitar los riesgos  
á que se expone un papel, re-  
velo la respuesta para esta noche  
en el jardín, donde es aguardo  
á las diez, en una rexa, que está  
enfrente del primer estanque.

Los brazos me vuelve á dar,  
pues tanta ventura emprendo  
por tu amor.

*Is.* Ha falso amante!  
esto es morir, yo rebiento.  
Bien hice en no declararme  
con él, pues le confidoro  
tan fino con Margarita;

que esto ápure! yo me muero.  
*Isa.* Ha, traydor! en mí no estoy:  
hájngrato! yo pierdo el seso,  
pero valor, corazón,  
que si Margarita es cierto  
que me quiere á mí, mal puede  
admirarle: y pues que tengo

forma para disuadirle  
de su amor, nada rezeló.  
En nombre de esta cita noche  
hablé á una rexa intento,  
q aunque es del quarto del Duque,  
siendo á las diez, nada arrieto.

A Flora le pediré  
un vestido, y el pretexto  
será, de que en el Lugar  
una Comedia han dispuesto  
esta noche unos amigos,  
y me lo han pedido.

*Enr.* Cielos,  
yo cito y loco de placer.

*Enrique está mirando el papel,*  
y e. Cario.

*Car.* Como siento los desprecios  
de Margarita, en Palacio  
no asisto ya, y me ausento  
pe su vista, aunque mis ojos  
mortifico: mas qué veo?

*Alza el papel que se le cayó á Isabel.*  
A quien se le habrá caído  
este papel? *Enr.* Al momento  
iré sin falta al jardín,  
pues tan feliz me contemplo.

*Car.* Abrítele quiero, por vér  
á quien escribe su dueño.

*Lee.* Esta noche, dueño mío,  
sin falta á las diez te aguardo,  
y para entonces te guardo  
la respuesta, que no embio.  
De tu amante pecho fio  
no harás falta, pues te quiero:  
junto al estanque primero  
del jardín, firme y constante,  
tan rendida, como amante,  
en una rexa te espero.

Qué escucho (ay de mí!) la letra  
no conozco; pero temo  
que será de Margarita,  
que criada suya es cierto,  
según las conozco á todas,  
que no tienen galanteo.  
Si el Conde le habrá perdido:  
yo he de apurar mis rezelos.  
Como siempre me ha tratado  
esta ingrata con desprecios,  
nunca papel de ella tuve,  
y así conocer no puedo  
si es su letra; pero yo  
saldré desta duda presto.  
Iré esta noche al jardín,  
pues que yo una llave tengo  
de su puerta falsa. que

D. hacer

hacer mandé, con intento  
de entrarme en él recatada  
centinela de mis zelos.

**Sal. Flor.** Dios me saque desta casa,  
pues todo en ella son cuentos:  
**señor Marques.** *Car.* Flora mía,  
has venido á lindo tiempo:  
¿conoces aquesta letra?

**Dale el papel, y fule el Duque, y ella al**  
*cuerte le escríbe.*

**Dug.** Qué miro! *Flo.* Buena la tengo.

**Dug.** Señor Marques por acá?

**Car.** Asíilir en mi no es nuevo:  
en esta antela siempre  
pues me toca, porque siendo  
Vuefelerencia Xefe mio,  
mal puedó cumplir con menos.

**Tur.** Señor Maesse de Campo  
General, tanto cortéjo  
conmigo en esta ocasión?

**Car.** Es cumplir con lo que debo:  
**Flo.** Voyme de aquí. **Dug.** No te vayas.

**Flo.** Triste de mí, mucho temo  
su rigor, si este papel  
encierra algun embeleco.

**Dug.** Algun Navio sin duda  
viene entrando. *Car.* Asíli lo creo.

**Sal. el Ayu.** Ya Monfiur Pupulinen  
ha dado fondo en el Puerto  
con su Squadra. **Dug.** Qué baxeles  
trahe el General? **Ayu.** Entiendo  
que serán hasta catorce.

**Dug.** Es menester que al momento  
Vuefelerencia disponga,  
que se remita un refresco  
á toda la Infanteria,  
que segun noticias tengo,  
todos los baxeles vienen  
muy faltos de bastimento.

**Car.** Voy á cumplir lo que ordena:  
Vuefelerencia: mucho siento  
que el Duque viesse el papel,  
que á Flora enseñe, y temo  
que el mandar que se aguardasse  
será solo con intento  
de mirarlo; harto me pesa,  
mas ya no tiene remedio:  
al jardin iré sin falta,  
pues ya viene anocheciendo.

*Vase con el Ayudante.*

**Dug.** Dame el papel, que ocultaiste.

**Flo.** Ay de mí! **Dug.** Acaba presto.

**Flo.** Aquí lo tencis, señór,  
pero yo culpa no tengo,  
porque no sé de quien es.

*Lee para sí.*

**Dug.** Salir desta duda quiero.  
**Flo.** Pues que divertido está,  
á la escapatoria apelo.  
**Dug.** Qué es lo que mirando estoy:  
la letra (valgame el Cielo!)  
es de Margarita: ha facil  
hija! su liviandad temo.

Que al jardin vaya esta noche  
aquí le avisa: en gran riesgo  
mi honor está; pero yo  
lo emendaré: á qué buen tiempo  
fali! que el Marques se atreva  
á compañar el claro espejo  
de mi honor! ha, falió amigo,  
qué poco á tu amistad debo!  
disimular me conviene,  
hasta apurar el veneno.

*Sal. Margarita á una rexa.*

**Mar.** Aunque está rexa es del quarto  
de mi padre, determino  
hablar á Enrique por ella,  
porque él ya se ha recogido.  
Las diez son dadas, y es hora  
que venga, pues se lo avise  
en el papel que le eché  
de la galeria, y fíe  
de su celvelo, segun  
fino amante le imagino  
de la Dama, que supongo  
que será constante, y fixo.  
Mi ciego amor me disculpe,  
pues que tanto me ha rendido  
esta tyrana passion,  
perdone el decoro mio.

*Sal. Enrique.*

**Enr.** Qué á tiempo propicia noche,  
tu negro velo has corrido!  
hasta tu me favoreces:  
dichoso yo, pues configo  
de tu lozogo silencio  
la dicha á que amante aspiro.

**Mar.** Aquí viene: si supiera  
que soy yo, delvznecido  
de esta fineza! si tuviera  
pero callarlo es preciso.

*Sal. Isabel.*

**Isab.** A Enrique es fuerza avisar,  
que se retire del sitio,  
porque no sé quien está  
en la rexa: dicha ha sido  
el verle sin que me viera,  
quando entraba con designio  
de hablarle en ella esta noche.

y pua

y pues tan presto he podido  
el vestido desahuciarme,  
que me dió Fiora, este aviso  
vengo à darle: mas ay triste,  
que junto à la rexa miro  
un vultro: perdida soy:  
èl será. *Emr.* Pues la diviso;  
quiero acércarme à la rexa.

*Isab.* A qué mal tiempo he venido:  
mal puedo avisarle ya,  
el acercarme es preciso,  
encubierta de estas ramas,  
por ver si el eco apercibo  
de quien en la rexa está.

*Mar.* Aquí te llame, bien mío;  
porque solamente sepas  
quanto te quiero, y te estimo.

*Isab.* Esta es Margarita; zelos,  
apliquemos el oido.

*Mar.* Amandote estoy. *Isab.* Qué rabia!

*Mar.* Toda mi gloria en ti miro.

*Isab.* Esto es morir, ay de mí!

*Emr.* De turbado no me animo  
à responderla palabra.

*Ma.* Las quejas que me has escrito  
en tu papel, extrañe,  
y el haver te respondido  
que te aguardaba à las diez  
en aquesta rexa, ha sido  
para dar satisfacion  
à tu queja; dueño mío.

*Isa.* Qué es lo q' escucho? sin duda  
que en el papel que he perdido  
me avisaba que à las diez  
tambien viniese à este sitio:  
infeliz suerte! el perderle  
de gran daño me ha servido.

*Emr.* De escuchar tantos favores  
estoy tan desvanecido,  
que el placer la voz me embarga.

*Isab.* Qué esto escucho, y no deliro!

*Mar.* Esta no es la voz de Enrique:  
à quien es tan atrevido  
de aquesta suerte respondo.

*Dale un ventanazo, y retirase.*

*Isab.* O, bien haya quien tal hizo!

*Retirase al paño.*

*Emr.* Qué es esto que me sucede;

recibirme con carinos,  
y al escucharme ausentarse,  
tratandome de atrevido?  
confuso estoy. *Isab.* Margarita  
imaginaba al principio  
que era yo con quien hablaba;  
mucho siento haver perdido  
su papel. *Emr.* Si el Irlandés  
algun embuste te ha dicho  
à Margarita. *Acercase Isabel à Emr.*

*Isab.* Es el Conde? *Emr.* Quien es?

*Isab.* Enrique. *Emr.* Has venido

à lindo tiempo. *Isab.* Vn recado

te traygo. *Emr.* De quien?

*Isab.* Me ha dicho

Margarita te avisasse,  
que un embarazo ha tenido,  
por cuya causa no puede  
salir tan presto, y que el sitio  
no desampares, porque ella  
vendrà luego. *Emr.* Si conmigo  
estuvo en aquesta rexa,  
como es posible? *Isab.* Contigo  
mal pudo estar Margarita.

*Emr.* Si las razones me dixo  
del papel que me escribid,  
y su voz he conocido,  
qué mas quieres que te diga?

*Isab.* Porque sepas que no ha sido  
Margarita, de este engaño  
te quiero sacar: yo miro  
con pretexto de casarme;  
à una criada, à quien sirvo  
amante, y de ella un papel  
esta noche he recibido,  
en que me avisa tambien  
que à esta hora en este sitio  
me quiere hablar, y pensando  
que estaba hablando conmigo,  
es cierto que te hablaria  
en el papel que me ha escrito,  
y como tiene la misma  
voz de Margarita, ha sido  
tu engaño mayor. *Emr.* El alma  
me has vuelto al cuerpo, te estimo  
el defengaño. *Isab.* La rexa  
vuelven à abrir, escondido  
entre estas ramas podrás

estar

¿Har mientras examinó  
si es Margarita, y si fuere  
la q me busca, es preciso despedirla.

*Err.* Pues abréviala. *Retírase al paño.*

*Afomase Margarita à la rexa.*

*Mar.* Quiero mirar si ha venido  
Enrique, corrida estoy  
de haver dicho mis cariños  
al Conde, porque en la voz  
yo muy bien le he conocido:  
què luego huviesse de estar  
en el jardin! mas què miro?  
ò, si fuera Enrique! *Isab.* Vengo  
à obedecerte, y te pido  
que me perdones, señora,  
si he tardado. *Mar.* El es, te ha visto  
entrar el Conde? *Isab.* A mi no,  
ni yo le vi. *Mar.* Dicha ha sido:  
aquí me topo, y estoy  
corrida de haverle dicho  
mi sentir, porque pensaba  
que estaba hablando contigo.

*Isab.* Saldria à gozar del fresco  
de este jardin, y el motivo  
de llegarle aqui, seria  
curiosidad: no he venido  
mas presto, por quanto soy  
de guarda. *Mar.* Así lo ha dicho  
Margarita. *Isab.* Mucho debes  
à su amistad. *Mar.* Mi cariño  
se lo merece, y las dos  
somos en un cuerpo mismo  
dos almas. *Isab.* Bien se conoce.

*Mar.* Ella enseñarme ha querido  
su papel, y en su poder  
le tiene, porque me dixo,  
que su palabra empeñó  
de volvertelo. *Isab.* Imagino,  
que por tu causa merezco  
tanto favor, aunque indigno.  
*Mar.* Tu lo mereces: tambien  
estarás muy ofendido  
del recatado silencio  
con que de ti me retiro.

*Isab.* Harto lo siento en el alma.

*Ma.* Me quieres mucho? *Isa.* El mas fino  
soy en amarte, de quantos  
viven al amor rendidos.

*Ma.* Amor por los ojos entra;  
y si tu nunca me has visto,  
como me puedes amar?

*Isab.* Muchos sin ver han querido;  
porque tambien el amor  
suele entrar por los oidos.

*Mar.* Quien pudiera declararle! *ap.*

*Isab.* Mira que gente he sentido  
en el jardin. *Mar.* Pues à Dios.

*Isab.* A Dios, dulce dueño mio.

*Mar.* Qué bien le suenan al alma  
estos amantes cariños! *vuf.*

*Isab.* Despedirla era forzoso.

*Err.* Quien cras? *Isab.* La que te he dicho,  
no te vayas, porque presto  
saldrà, segun imagino,

Margarita, y à avisarla  
voy, que la esperas. *Err.* Te estimo  
la fineza. *Isab.* Pues que pude *ap.*

darle à entender, que no ha sido  
Margarita, otra vez voy  
à ponerme aquel vestido,  
que me dió Flora, y saldré *vuf.*  
al punto. *Err.* Mucho me inclino  
à este Irlandès, y en el alma  
no sè que alborozo imprimo  
cada vez, que llega à hablarme;  
mas como es tan parecido  
à mi difunta Isabel,

no es mucho que con cariño  
le mire. *Sal. Car.* Muy tarde vengo:  
à no haverme detenido  
el Duque, no aventurà  
la ocasion, que solicito.

Mas no vengo à tan mal tiempo,  
pues junto à la rexa miro  
un hombre, acercarme quiero:

entre esas ramas registro  
serè de sus movimientos,  
y desde aqui determino  
apurar si es Margarita  
à quien aguarda. *Err.* Muy fino  
en solicitar mi dicha  
anda este paje, y corrido  
estoy de que su fineza

no haya premiado. *Car.* El aviso  
que en el papel contenia  
era à las diez, y me admiro,

que

que siendo las onze ya,  
este no sea del ficio.  
Pero si el papel perdió,  
como puede ser el mismo  
à quien escribió? si el Duque  
será, porque el haver dicho  
à Flora, que se aguardasse,  
estando hablando conmigo,  
seria para pedirle  
sin duda el papel, que vido  
en su mano, y recatado  
à examinar ha venido  
lo mismo que yo. *Sal. Isabel à la rexa.*

*Isab.* La Industria  
me valga aqui. *Car.* Ya diviso  
un vulto dentro en la rexa.

*Em.* Ya Margarita ha salido.

*Car.* Apliquemos la atencion.

*Em.* Quien se juzga tan rendido  
al sol de vuestra hermosura,  
en cada minuto un sigto  
juzga el tiempo que os aguarda.

*Isab.* Ha falso! mal me reprimo.

*Car.* Este es el Conde, ay de mí!

*Isab.* Aqui os llamé à este ficio,  
señor Conde, solo à fin  
de que sepais, que no admito  
vuestra fineza. *Ca.* Qué escuchó?

*Isab.* Que con ella un gran delito  
comereis contra mi gusto.

Aventurar no he querido  
à un papel mi sentimiento,  
por conocer el peligro  
à que se dispone quien

en ellos fia, advertiros  
he tenido por mejor  
cara à cara. *Car.* No distingo

la voz; pero hablar al Conde  
de esta suerte, es claro indicio,  
que Margarita será.

*Em.* No es el amaro deliro.

*Isab.* Pues no gusto que me ameís:  
y así, pues yo no me inclino,  
sepultad en el silencio

uestro amor, esto os suplico.  
Mi padre intenta casarme  
con el Marqués, à quien rindo

ya como à dueño del alma

los fueros del alvedrío.

*Car.* Qué es lo que escuchando estoy?

*Em.* Qué esto escuchó: dueño mio,  
así premias mis finezas?

*Isab.* Conde, ya os he respondido,

*Car.* Mucho à Margarita debo.

*Em.* Qué al Marqués quieréis?

*Isab.* Le estimo

como dueño mio. *Em.* Ha ingrata!

*Car.* Vive el Cielo, que sufrirlo

no puedo ya, y à mis manos

ha de morir: atrevidos

se castigan de esta suerte.

*Saca la espada, y ríne con Enrique.*

*Em.* Este es el Marqués: conmigo

muy mal partido teneis.

*Isab.* Triste de mí! ya es preciso

retirarme. *vase.*

*Car.* Qué valor! *Em.* Bien se defiende,

*Car.* Qué brio! *Dentro el Duque.*

*Dug.* Ha de mi guarda, acudid,

que hay en el jardin ruido

de cuchilladas. *Car.* El Duque

es este. *Em.* Yo soy perdido

si el Duque me topa aqui.

*Car.* El ocultarme es preciso

entre estas ramas.

*Dent. Mar.* Mi padre,

si no me engaña el oido,

en el jardin voces dà.

*Sal. Isab.* Dicha fue no haverme visto

el Duque, porque con él

he topado, y me retiro

à esse jardin à ocultarme,

pues entrar me no he podido

en mi aposento.

*Pongase al paño, y sale Margarita.*

*Mar.* Ay de mí!

si algo le havrà sucedido

à Enrique, quien es?

*Topa con el Conde.*

*Em.* Aquesta

es Margarita: bien mio.

*Sale el Duque con la espada desnuda.*

*Dug.* Qué escuchó: la voz del Conde

es esta.

*Sale Celio con una bacha encendida,*

*y los que e pudieren.*

*Dug.*

*Dug.* Qué es lo que miro?

*Emr.* Perdido soy. *Cubrese con la capa.*

*Dug.* Es en vano.

Conde aleve, falso amigo,  
esse recato. *Mar.* Ay de mí!  
fin duda que ha pretendido  
que hablar al Conde fali. *ap.*

*Descubrese el Conde.*

*Emr.* Señor, advierte: *Dug.* Advertido  
estoy de vuestra ofiada.

*Isab.* Ha tráydor! *Car.* En gran peligro  
confidero à Margarita.

*Mar.* Señor, yo vine: *Dug.* No admito  
disculpa ninguna ya:  
si aquí les doy el castigo,  
no recupero mi honor. *ap.*  
el Conde es igual, preciso  
es ya castarle con ella.

*Car.* El Duque se ha supendido,

*Dug.* Dadle la mano de espóto.

*Mar.* Qué esto me haya sucedido!

*Emr.* Tuya es mi mano, que en ello  
mi mayor dicha configo.

*Car.* Aquello no, vive Dios. *Sale ahora.*

*Salé Isab.* Ello no mientras yo vivo:

Doña Isábel de Cardona

está primero. *Emr.* Qué miro!

*Car.* Mas qué veo! *Detenese.*

*Emr.* Isábel mía, ¿te acuerdas?

tu viva? Cielos Divinos,

qué encanto es este? *Dug.* Quien eres?

muger? *Mar.* Qué esto que miro!

este es Enrique? *Isab.* Yo soy

la que hasta ahora has tenido

por Irlandés, con el nombre

de Enrique. *Mar.* Muy bueno ha sido

el empleo de mi amor. *ap.*

*Isab.* Y la causa de fingirlo

fue por no ser conocida,

como estrangera me he visto

arrojada de las ondas

en esta playa. *Emr.* Bien mío,

dadme los brazos mil veces.

Perdonadme, Duque invicto,

que esta es la dama a quien yo  
lamenté, y la que os he dicho  
que iba à buscar à Mallorca,  
hija del Virrey: delito  
ninguno contra tu honor  
hasta ahora he cometido.

*Car.* Ello nadie como yo  
lo dirá, pues soy testigo  
de que Margarita está  
inocente. *Isab.* Y yo lo afirmo;  
porque me consta tambien  
ser verdad. *Dug.* Pues qué motivo,  
señor Marqués os movió  
à entrar aquí? *Car.* Culpa ha sido  
de mi amor, que enamorado  
de Margarita, he venido  
zeloso amante à apurar  
lo que claramente he visto.

Y porque sepais que está  
vuestro honor más claro, y limpio

que el mismo Sol si gustais,

yo à Margarita elijo

por mi esposa. *Dug.* Pues yo de él

me rezelaba, y le miro

oculto en este jardín,

quando en su poder he visto

un papel de Margarita,

y por su nobleza es digno

de merecerla tambien,

venir en ello es preciso:

da'le la mano de esposa.

*Mar.* A tu voluntad me rindo:

vuestra es mi mano.

*Car.* Dichoso yo, pues consigo

tanta dicha, tuyo soy.

*Emr.* Pues yo tambien, dueño, mío,

ya que viva te contemplo,

te consagro el alvedrio,

tuyo soy. *Isab.* Tuya protesto

ser hasta morir, bien mío.

*Todo s.* Aquí, discreto Auditorio,

à vuestras plantas rendido,

el Poeta mas moderno

de limosna os pide un *Vicfor.*

Con licencia en Sevilla, en la Imprenta de la

Viuda de Francisco de Leefdael, en el Correo

Viejo, frente del Buen Sucesso.